

MENSAJE QUE DEBE A SER LE ENTREGADO AL SR. PRESIDENTE DE LA REPUBLICA

DA POR TERMINADA SU MISION LA DELEGACION DE LA ASAMBLEA DE CIUDADANOS

"Su calificación de la asamblea de ciudadanos que nos honra con el encargo de entrevistarnos con usted nos inhibe para insistir en el cumplimiento de aquella misión"



Tal dicen en el telegrama el señor Presidente de la República los señores Oreamuno, Ruiz y Escalante, al declinar ser recibidos como ciudadanos y no como mandantes

Como representantes de una asamblea que tuvo aspectos de movimiento político extemporáneo, les pido indicarme anticipadamente los temas que desean tratar con el Gobierno de la República, les habla dicho el Presidente, en un telegrama

Texto de los dos telegramas con los cuales queda terminada la gestión

Casa Presidencial, 2 de Agosto de 1954. Dr. Alberto Oreamuno, Manuel G. Escalante, Francisco Ruiz, Ldo. Francisco Ruiz Fernández

Como ciudadanos tendrá mucho gusto en recibirlos en cualquier momento. Mas como representantes de una asamblea que tuvo aspectos de movimiento político extemporáneo, les pido indicarme anticipadamente los temas que desean tratar con el Gobierno de la República.

Presidente de la República Casa Presidencial Su calificación de la asamblea de ciudadanos que nos honra con el encargo de entrevistarnos con usted, calificación que no coincide con nuestro juicio de la misma, según lo evidencia el hecho de haber aceptado representarnos...

Alberto OREAMUNO, Manuel G. ESCALANTE, FRANCISCO RUIZ.

Les imposibilitaron culminar su misión.

NUOVA DIRECTORA DEL REFORMATARIO DE MUJERES

Ha sido nombrada Directora del del Reformatorio de Mujeres de Guadalupe, Sor María de la Asunción Rodríguez, quien con lo de su cargo, ha dejado la dirección que por largos años, en forma ejemplar, sirvió en ese reformatorio de mujeres.

Anúnciase gran cosecha de café en la zona del Sur

Se adelanta la campaña que permitirá fácil salida de Sabalito y la Colonia a Corredor, estación ferroviaria. Pocas gentes han reparado en la importancia agrícola que toma la zona fronteriza del Sur.

"Con el pensamiento fijo en la Patria y en la democracia, nos hemos reunido y hemos resuelto hacer saber al Gobierno de la República, por el conducto de una Delegación que a aquí se forma, que estamos en buena disposición para cooperar en favor de la paz"

"La delegación tiene el encargo de inquirir sobre el ofrecimiento que el Gobierno quiera hacerle al pueblo del modo que tenga por más conveniente y con la finalidad de tranquilizarlo y darle la seguridad que procura sosiego general"

"Esto nos permitirá compartir la responsabilidad de una proyección solemne y definitiva ante el pueblo costarricense de paz y tranquilidad internas; y ante los demás pueblos y gobiernos centroamericanos de que Costa Rica mantendrá respecto de ellos, firme determinación de paz y buenos deseos"

"Consecuente las seguridades, no para nosotros, ni para ningún sector o grupo, sino para todos los ciudadanos, no tendremos inconveniente en participar en una misión que lleve a los otros países centroamericanos y demás vecinos, la expresión de este sentimiento nacional"

"Calzado el mensaje con las firmas de mil ciudadanos de todos los partidos, de todas las actividades y de todas las provincias, la delegación se habrá limitado a entregarlo y esperar la respuesta del Presidente, pero no habiendo sido recibida la delegación, se da por terminada la gestión"

—TEXTO DEL MENSAJE APROBADO POR LA ASAMBLEA DE CIUDADANOS

La delegación que había sido encargada por un sector muy importante de la ciudadanía para entregar al Presidente de la República un mensaje de oferta de cooperación en favor de la paz, ha entregado a la prensa el texto de ese mensaje, en virtud del cual existen mil firmas de ciudadanos de todos los partidos, de todas las provincias y de todas las actividades.

—Pasa a la PAGINA DOCE.

CINCO AVIONES MILITARES ESTA ADQUIRIENDO EL GOBIERNO EN EE. UU.

—Dos B-26, de bombardeo y tres P-51, cazas.— Se entiende que es para este objeto la mayor parte de la cuantiosa suma de \$ 13.463.580 que el Gobierno giró contra su cuenta especial en el Banco Central el 27 de Julio

—El 28 hizo otro giro por \$ 2.625.473.00, de los cuales por lo menos \$ 2.000.000.00 destino a la misma finalidad

—Está produciendo verdadera alarma en el país que se estén invirtiendo cerca de 20 millones de colones en preparativos de guerra

El Gobierno ha iniciado negociaciones con los Estados Unidos para completar su equipo de guerra con cinco aviones militares, dos de bombardeo (B-26) y tres cazas (P-51). El día 27 de Julio el Gobierno giró contra su cuenta especial en el Banco Central, por la suma de \$ 13.463.580,00. Al día siguiente, el 28, hizo un nuevo giro por \$ 2.625.473,00

Como el promedio diario habitual de pagos del Gobierno fluctúa entre \$ 200.000 y \$ 300.000, y como esas 2 períodos constituyen la mitad más de los fondos del Gobierno durante toda la existencia del Banco Central, se presume en el público que la casi totalidad de cerca de dieciséis millones que fue el giro por \$ 13.463.580,00.

—Pasa a la PAGINA DOCE.

Los Consumidores comienzan a soportar la carga del nuevo Arancel

—Las amas de casa muestran su inconformidad por el alza en el precio de la avena en latas y otros productos

—Asegúrase que los comerciantes se verán obligados a suprimir la importación de latas, que desempeña importante papel en las dietas controladas para el desarrollo de infantes. Conforme pasan los días y empiezan a aporarse las existencias de latas que fue importada cuando estaba en vigencia el viejo arancel, las amas de casa comienzan a manifestar su inconformidad con el alza de precios de los productos como la avena, sopas deshidratadas y otros alimentos enlatados que desempeñan importante papel en la dieta controlada para el desarrollo de infantes.

—Pasa a la PAGINA DOCE.

ORDEN DE ENTABLAR ACCION JUDICIAL CONTRA LA GOOD YEAR RUBBER CO., IMPARTE MINISTRO DE TRABAJO

—Ello en caso de que se le hayan hecho prevenciones y no la haya accionado en el término legal

—En nota al Inspector General de Trabajo, el Lic. Fallas Monge le explica que se han confirmado en muchos casos denuncias por violaciones a contratos de trabajo y las leyes laborales en general por parte de aquella empresa

San José, 4 de agosto de 1954. Señor Antonio Hernández B. Director General de Trabajo S. O. He recibido una carta del señor Carlos Jiménez Quesada, en el carácter de Jefe del Departamento de Organización de la Federación Atlántica de Trabajadores, solicitando la intervención de Trabajo, solicitando la intervención de Trabajo en protección de los miembros de una agrupación que presta sus servicios al Patrono "Good Year Rubber Company".

—Pasa a la PAGINA DOCE.

VENDRA A COSTA RICA EL CARDENAL DE LA TORRE

DIARIO DE COSTA RICA ha tenido la agradable noticia de la próxima visita del Cardenal de la Torre, que radica en la ciudad de Quito, Ecuador. Es una de las figuras más prestigiosas de la Iglesia Católica Americana. Su visita está anunciada para el mes de febrero del año entrante, con motivo de la celebración del Segundo Congreso Eucarístico Nacional que, según los preparativos, revestirá gran solemnidad. Para los costarricenses, que en varias ocasiones han demostrado sus simpatías por el pueblo ecuatoriano, esta visita tiene que ser muy agradable. Oportunamente ofreceremos más detalles sobre la interesante personalidad del Cardenal de la Torre.

MEXICO NIEGA VERSIONES SOBRE SUPUESTA INTROMISION EN ULTIMOS SUCEOS DE GUATEMALA

—Texto del boletín emitido por el Ministerio de Relaciones Exteriores de México que nos transcribió ayer el Embajador de dicho país en Costa Rica, señor De Negri

San José, Costa Rica, Agosto 4 de 1954. Manuel I. de Negri, Embajador de México saluda cordialmente a

Nos complacen las declaraciones del Presidente de la Oficina del Café

—Cuando la Directiva de la Oficina se fue a instalar, les hizo saber a ahora ratifico esas palabras, que tenían todo el respaldo del Poder Ejecutivo en todo lo concerniente para lograr controlar los precios en el mercado interno

—Son declaraciones del Ministro de Economía, Ldo. Don Jorge Kost

—Pasa a la PAGINA DOCE.

PARA MAÑANA: CRONICA COMPLETA DE LA ASAMBLEA DE CIUDADANOS DEL VIERNES 30

—Lista de asistentes. Manifestaciones de simpatía. La opinión de los Prehados. El señor Ulate anuncia que sale del país. Las discusiones y la resolución final. Hasta hoy, hemos sacrificado el interés periodístico de una información trascendental al interés patriótico de que la gestión surca de las asambleas de ciudadanos verificada el viernes 30 de Julio no tuviera interrupciones de ninguna clase ni pudieran ser malinterpretadas; las publicaciones sobre ella de los diarios de esta empresa. Hemos guardado toda prudencia en espera de los resultados de esa gestión. Fracasada sea en la forma que exponen los documentos que publicamos hoy, ya podremos hacer la crónica completa de la asamblea del 30, de la forma alta y serena como se discutió, del proceso que condujo a la resolución final y de las opiniones notables que se escucharon en las sesiones de los días anteriores.

La Confederación Nacional de Trabajadores complicada con una resolución de la Corte Suprema de Justicia

—En la que declaró inconstitucionalidad del artículo 14 inciso c) del Código de Trabajo

—Pasa a la PAGINA DOCE.

Sin control del Congreso empréstitos y emisiones de bonos que realice el Instituto de la Vivienda

—Una vez más se impuso la mayoría parlamentaria, al rechazar la tesis de los diputados de la minoría de que ni el Poder Ejecutivo ni el Instituto autónomo algunas pueden operar al margen de la Constitución, que obliga a esos controles

—Se estableció en cambio, por moción del diputado figurista Quesada Chacón, que esas actividades podrá realizarlas el Instituto siempre que medie informe favorable del Banco Central

—Triunfó la disciplina y se aprobó la revisión", dijo el Lic. Echandi, de quien se aprobó una iniciativa para que los adquirentes de viviendas estén exentos del pago del impuesto territorial, hasta la cancelación total del valor de estas

—Pasa a la PAGINA DOCE.

A JUICIO DEL EJECUTIVO OTORGAMIENTO DE BENEFICIOS SOCIALES A LOS GUARDIAS CIVILES

—Dichos elementos no están bajo el amparo del Código de Trabajo, de tal manera que no hay obligación de su parte

—Pasa a la PAGINA DOCE.

UNA PRUEBA NUEVA DE EFECTIVIDAD DE LAS CUATRO GRANDES POTENCIAS

WASHINGTON, agosto 4.—(P)—El Departamento de Estado...

White House dijo que el secretario de Estado...

El presidente de la Asamblea...

OTRA NOVEDAD DUPONT "COLOR CONDITIONING" LA NUEVA Y SENSACIONAL PINTURA DE ACEITE SIN OLOR

Los Farmacéuticos se Desviven por FERRIZIN Informan que los Clientes Están Sorprendidos de los Magníficos y Rápidos Resultados

BOHN, agosto 4.—(P)—El doctor Otto Bohn, jefe de la Sección...

BOMBAY, agosto 4.—(P)—Tropas portuguesas y policías indios...

Los grandes y avanzados laboratorios DUPONT logran por primera vez perfeccionar la PINTURA DE ACEITE SIN OLOR...

RESTABLECIDA LA TOTAL NORMALIDAD EN GUATEMALA

CASTILLO ARMAS dijo que calculaba que el Partido Comunista tenía 5,000 miembros...

WASHINGTON, agosto 4.—(P)—Estados Unidos demandó nueva mente hoy que la China Comunista pague...

WASHINGTON, agosto 4.—(P)—El almirante francés informó esta noche de una segunda manifestación...

REUNION PARIS, agosto 4.—(P)—Boris Grotko hoy a Francia...

GUATEMALA, agosto 4.—(P)—El Coronel Eliezer Manzon, vocal de la Junta de Gobierno...

BIELHAIPO, agosto 4.—(P)—La radio oficial de Belgrado anunció esta noche que es posible un acuerdo...

HANOI, Indochina, agosto 4.—(P)—Los aviones franceses cesarán el viernes a transportar refugiados...

El Coronel Carlos Castillo Armas, nuevo Presidente de Guatemala...

El Coronel Carlos Castillo Armas, nuevo Presidente de Guatemala...

El Coronel Carlos Castillo Armas, nuevo Presidente de Guatemala...

El Coronel Carlos Castillo Armas, nuevo Presidente de Guatemala...

El Coronel Carlos Castillo Armas, nuevo Presidente de Guatemala...

El Coronel Carlos Castillo Armas, nuevo Presidente de Guatemala...

El Coronel Carlos Castillo Armas, nuevo Presidente de Guatemala...

El Coronel Carlos Castillo Armas, nuevo Presidente de Guatemala...

El Coronel Carlos Castillo Armas, nuevo Presidente de Guatemala...

El Coronel Carlos Castillo Armas, nuevo Presidente de Guatemala...

El Coronel Carlos Castillo Armas, nuevo Presidente de Guatemala...

El Coronel Carlos Castillo Armas, nuevo Presidente de Guatemala...

El Coronel Carlos Castillo Armas, nuevo Presidente de Guatemala...

El Coronel Carlos Castillo Armas, nuevo Presidente de Guatemala...

El Coronel Carlos Castillo Armas, nuevo Presidente de Guatemala...

El Coronel Carlos Castillo Armas, nuevo Presidente de Guatemala...

El Coronel Carlos Castillo Armas, nuevo Presidente de Guatemala...

El Coronel Carlos Castillo Armas, nuevo Presidente de Guatemala...

El Coronel Carlos Castillo Armas, nuevo Presidente de Guatemala...

El Coronel Carlos Castillo Armas, nuevo Presidente de Guatemala...

El Coronel Carlos Castillo Armas, nuevo Presidente de Guatemala...

El Coronel Carlos Castillo Armas, nuevo Presidente de Guatemala...

El Coronel Carlos Castillo Armas, nuevo Presidente de Guatemala...

El Coronel Carlos Castillo Armas, nuevo Presidente de Guatemala...

El Coronel Carlos Castillo Armas, nuevo Presidente de Guatemala...

El Coronel Carlos Castillo Armas, nuevo Presidente de Guatemala...

El Coronel Carlos Castillo Armas, nuevo Presidente de Guatemala...

El Coronel Carlos Castillo Armas, nuevo Presidente de Guatemala...

El Coronel Carlos Castillo Armas, nuevo Presidente de Guatemala...

El Coronel Carlos Castillo Armas, nuevo Presidente de Guatemala...

El Coronel Carlos Castillo Armas, nuevo Presidente de Guatemala...

El Coronel Carlos Castillo Armas, nuevo Presidente de Guatemala...

El Coronel Carlos Castillo Armas, nuevo Presidente de Guatemala...

El Coronel Carlos Castillo Armas, nuevo Presidente de Guatemala...

El Coronel Carlos Castillo Armas, nuevo Presidente de Guatemala...

El Coronel Carlos Castillo Armas, nuevo Presidente de Guatemala...

El Coronel Carlos Castillo Armas, nuevo Presidente de Guatemala...

El Coronel Carlos Castillo Armas, nuevo Presidente de Guatemala...

El Coronel Carlos Castillo Armas, nuevo Presidente de Guatemala...

El Coronel Carlos Castillo Armas, nuevo Presidente de Guatemala...

EL DEPARTAMENTO DE REHABILITACION DEL HOSPITAL SAN JUAN DE DIOS Y LA MARCHA DE LOS DIECES AVISA EL CURSO INTENSIVO SOBRE FISIOTERAPIA DEL PACIENTE CON SECUELAS POLIOMIELITICAS

# Revisión de las Contrataciones Bananeras entre la United Fruit Company y el Gobierno de Panamá

Se anticipa que el gobierno obtendrá ingresos mayores provenientes de las actividades de la Compañía en ese país y que las operaciones de la empresa seguirán estables en los próximos años

## Cruz Roja Costarricense

Dirección General

### A todas las Autoridades y al Público en General

Se hace saber que los miembros de la Cruz Roja Costarricense que están en servicio, han sido provistos de nuevos

**CARNETS en cartulina de color rosado con la leyenda del año 1954,** conforme al modelo en tamaño natural (anverso y reverso) que se reproduce, los que llevarán la fotografía del portador, su nombre, calidad y su firma, así como la del Director General de la Cruz Roja Costarricense y el sello respectivo.

**CRUZ ROJA COSTARRICENSE**  
Dirección General

Carnet N°

Nombre

Miembro en servicio activo en calidad de

Cédula N°

Director General

---

**DE LOS ESTATUTOS:**

Aprobados por el Poder Ejecutivo conforme a Decreto N° 16 de 8 de Diciembre de 1952.

Artículo 4º — Las autoridades civiles y militares tenderán, en todo tiempo, las indicaciones de la Cruz Roja Costarricense y de los miembros de la misma que estuvieren en funciones, prestarán los auxilios indispensables para que éstos puedan realizar su cometido y harán respetar las dependencias a objetos que tuvieren el emblema o sello de la Institución.

Firma del portador

1119 Vagos

Se recuerda a los portadores de Carnets anteriores a los arriba citados, que dichos documentos han caducado; que, en tal virtud, su uso es indebido, exponiéndose a que les sean decomisados por las Autoridades y a las sanciones de Ley.

El derecho al uso de BRAZAL, BANDERAS, BANDERINES o cualquier otro objeto que lleve la insignia de la Institución, debe comprobarlo el que lo portare presentando el nuevo Carnet, debidamente extendido por la Dirección General de la Cruz Roja Costarricense en la forma y con los requisitos arriba citados.

ALFREDO SASSO R.  
Director General.

## La Cámara de ganaderos de acuerdo en los planes para el mejoramiento de la Industria Pecuaria

—Ello halaga enormemente a la Cámara de Ganaderos porque se trata de objetivos que se ha impuesto para beneficio de sus afiliados

Se había anunciado la visita del Ministro de Economía a la última sesión de la Cámara de Ganaderos. Razones especiales impidieron su asistencia, habiendo llevado su representación otro funcionario de la misma Cartera. Refirió a la Cámara que el Ministro asistiría a la próxima sesión de dicho organismo, pero que creía conveniente

informar que los planes que se están concretando para el mejoramiento de la industria pecuaria consistían en plantear al Consejo Nacional de Producción, por medio de la Cámara de Ganaderos, la fijación de precios mínimos para el Ganado en pie, regulación equitativa de las cuotas de exportación y resguardo de los intereses

de la masa consumidora, garantizando la estabilidad de precios para la carne de consumo popular. Los puntos esbozados, halagaron enormemente a los directores de la Cámara de Ganaderos por cuanto los mismos constituyen propósitos de los ganaderos para incrementar la industria pecuaria.

## CIGARRILLOS FRESCOS SIEMPRE SABEN MEJOR



Manufacturados en Costa Rica por  
**REPUBLIC TOBACCO COMPANY**

La United Fruit Company espera abrir negociaciones con el Gobierno de Panamá en la semana del 9 de Agosto, para la modificación de los contratos actuales y existentes entre esa Compañía y el Gobierno.

Se anticipa que el Gobierno panameño obtendrá ingresos mayores provenientes de las actividades de la Compañía en ese país y que las operaciones de la empresa seguirán estables en los próximos años.

El señor Sam G. Bassett, Vice presidente y Apoderado General y uno de los Directores de la United Fruit Company, saldrá de Boston el viernes 2 de Agosto hacia Panamá, donde se celebrarán las conversaciones. El señor Bassett fue uno de los negociadores de la reciente revisión del contrato de la Compañía en Costa Rica que terminó de manera satisfactoria para ambas partes.

El señor Presidente de Panamá, General José Antonio Remón Cantera, fue avisado hace algunos meses del deseo de la United Fruit Company modificar sus contratos en Panamá. Las relaciones entre el Gobierno de Panamá y la United Fruit Company siempre han sido de lo más cordiales y amistosas.

La prensa de Panamá recibió favorablemente la noticia del Gobierno anunciando aumentos de salarios para los 450 mil trabajadores de las fincas de la UFCO, aumentos efectuados voluntariamente por la empresa y que entraron en vigencia el 1º de Julio.

La United Fruit Company opera divisiones en las costas del Caribe y del Pacífico en Panamá, con un total, al 30 de Junio, de 20,783 acres sembrados o produciendo bastante más, por haber informado la Compañía que tendrá sembrado bastante más, un año en curso, la Compañía tendrá sembrado bastante más, un gran porcentaje del cual estará en la sección de Bocas del Toro, en la Costa Atlántica. Esta División está siendo rehabilitada, después de muchos años de improductividad debido a los efectos de la infección de la tierra llamada "enfermedad de Panamá".

## Impide la Corte la reparación de un extranjero

La Corte ha declarado sin lugar el recurso de hábeas corpus presentado a su favor por Alfredo Telfer, por haber informado el Sub-Director General de Electivos que el recurrente se halla detenido provisionalmente mientras las autoridades panameñas tramitan la extracción del mismo, pues se atribuyen haber cometido una cuantiosa estafa, respecto que por otra parte, está plenamente justificada por el Artículo 15 del Código Penal, que autoriza la detención preventiva hasta por dos meses.

## Nuevo Método para Descubrir el Cáncer

USIS—Minneapolis, Minnesota. Dos doctores del Hospital San Bernabé de esta ciudad, han encontrado un nuevo modo de descubrir el cáncer, usando un proceso similar al empleado por el radar. Los doctores afirman que los ecos del sonido de alta frecuencia permiten notar la diferencia entre un tumor maligno y un benigno en 38 de cada 41 pruebas. El proceso del "eco" de radar "había" posible el descubrimiento y diagnóstico a tiempo, de las irregularidades de la estructura de los tejidos de un tumor de tamaño pequeño, que será de gran valor para controlar el "cáncer".

## CREDITOS EN CUENTAS CORRIENTES Y OTRAS COLLOCACIONES ANOTARON DISMINUCIONES EN JUNIO

—Importantes datos consigna la información económica del Banco Central sobre las colocaciones de los Bancos Comerciales

El resumen mensual de noticias que emitió el Banco Central de Costa Rica con fecha 4 de agosto, consigna las siguientes informaciones:

Con un aumento mensual de 7.2 millones, equivalente al 2.5 %, las Colocaciones de los Bancos Comerciales descendieron al 30 de junio pasado a la cifra de 269 millones y 200 mil quinientos. En comparación con los saldos vivos de los créditos en igual fecha del año anterior, el aumento fue de 47.4 millones o 19%, según puede observarse en el cuadro que arriba se muestra.

El análisis comparativo con las cifras de junio de 1953, indica que sólo los rubros de Créditos en Cuentas Corrientes y Otras Colocaciones, anotaron disminuciones; que fueron respectivamente de 0.8 y 1.5 millones. Los otros capitales tuvieron aumentos, como sigue: Préstamos a Corto Plazo, pasó de

La nueva

# FRIGIDAIRE



Agosto -15- PARA EL DIA DE LA MADRE  
LOS MAS ADECUADOS Y UTILES REGALOS



- LAVADORAS automáticas y manuales
- REFRIGERADORAS comerciales y domésticas.
- CALENTADORES DE AGUA
- TOSTADORAS
- SECADORAS DE PELO
- COCINAS ELECTRICAS varios modelos.
- FREGADORES DE COCINA
- PLANCHAS ELECTRICAS
- RADIOS
- todo tamaño y atractivos modelos
- CEPILLOS PARA PISOS
- LICUADORAS
- BATIDORAS DE PASTAS
- APARATOS PARA FREIR
- GABINETES DE COCINA
- CONGELADORES
- CALENTADORES ELECTRICOS

CONSULTE NUESTRO PLAN DE VENTAS Y SE CONVENCERA DE QUE... para una compra feliz, una palabra basta:

# "RILASA"

— Frente a la Plaza de la Artillería —

Usted puede confiar si es "FRIGIDAIRE"...

## Reacciones desfavorables al informe de la Comisión Federal del comercio sobre alza de precios del café

—En un boletín de la FEDECAME dando cuenta de la situación en el mercado mundial del Café

En el último boletín de la Federación Costarricense del Comercio se expone la desfavorable TENDENCIA DEL MERCADO CAFETALERO. El aumento mensual de las colocaciones de la Comisión Federal del Comercio en el mes de junio, el informe sobre las cuentas del alza de los precios del café. Se menciona que los saldos vivos de los créditos en igual fecha del año

anterior, el aumento fue de 47.4 millones o 19%, según puede observarse en el cuadro que arriba se muestra. El análisis comparativo con las cifras de junio de 1953, indica que sólo los rubros de Créditos en Cuentas Corrientes y Otras Colocaciones, anotaron disminuciones; que fueron respectivamente de 0.8 y 1.5 millones. Los otros capitales tuvieron aumentos, como sigue: Préstamos a Corto Plazo, pasó de

106.0 a 124.4 millones, con una diferencia de 18.4 millones, en términos absolutos fue la mayor; Préstamos a Largo Plazo se incrementó en 17.5 millones, para llegar a 32.0, correspondiendo a este grupo el cambio relativo más importante, que fue del 11.5%; el rubro de Préstamos y Documentos de la Sección Agrícola e Industrial y el de Documentos de Comercio, aumentaron cada uno en 1.5%, para llegar respectivamente a 21.2 y 21.3 millones.

## SOLUCION A PROBLEMA HIGIENICO EN EL MERCADO

Ha sido atendida gestión de inquilinos del mercado central de abastos en cuanto a terminar con problema higiénico en ese mercado. Se ha resuelto, por acuerdo con la Administración de mercados, que los recipientes para basuras sean recogidos con todo su contenido y trasladados al vertedero, no como se acostumbraba antes, o sea vaciar las basuras en las calles de San José.

## AGUA MINERAL

Para la mesa: SUAVE y DIGESTIVA

PARA MEZCLAR CON LICORES INSUPERABLE

# LAS PALABRAS Y LOS HECHOS DE ANDREI VISHINSKY

El 6 de mayo de 1944, Andrei Vishinsky se embarcó en los Estados Unidos para dirigirse a la Unión Soviética a desempeñar su cargo de jefe de la Delegación Soviética ante las Naciones Unidas por espacio de más de un año. Como dijo recientemente, "este hecho me emocionó al grado que él se embarcó en la escena de las Naciones Unidas desde su fundación hace casi nueve años, sirviendo diferentes cargos."

Andrei Vishinsky ha trabajado en las Naciones Unidas para lograr la paz y la seguridad internacional. Por lo tanto, según la publicidad soviética, es la "paz" mundial. El señor Vishinsky comunicó a los periodistas, el día en que partió de vacaciones, que "había honradamente convencido al éxito de su misión en la cual se desea por todos los pueblos". Dijo que ese era el motivo por el cual él, como representante de la Unión Soviética, trabaja tanto.

"Fueyo dedicando todos mis esfuerzos a la causa de fortalecer la paz y la seguridad internacional, la causa de la amistad y cooperación entre las naciones", dijo. "Cuando volví a Nueva York después de mis vacaciones, continué trabajando en favor de la causa de la paz."

Las acciones "reservadas" de Andrei Vishinsky eran bien conocidas un año antes de su arribo a las Naciones Unidas. Ya por el año de 1928 y durante el decenio 1930-40, Vishinsky trabajó como fiscal en la Unión Soviética para lograr sentencias de muerte para sus enemigos que se oponían a ese gran "campeón de la paz". José Stalin. Hasta envió a 47 de sus amigos personales a la muerte de espaldas. Entonces vino el mismo de "paz" de Vishinsky a Lavina en 1940. Amparado por el ejército rojo, Andrei Vishinsky volvió al gobierno ruso desde su exilio en París. Allí, se le impuso una nueva organización administrativa controlada por el Kremlin y ejecuto a decenas de miles de ciudadanos de Lituania, lo envió a los campos de trabajo "forjado en Siberia".

Se digno de mención el uso de los primeros bombarderos de Vishinsky como Primer Comisario Auxiliar para Relaciones Exteriores. En este puesto, organizo a comunistas de Bulgaria, Finlandia, Hungría y Polonia, quienes vivían en ese tiempo en Moscú, y los envió a luchar por sus respectivos gobiernos, de acuerdo con el plan a largo plazo soviético de "naz". Cuando el Kremlin se decidió crear un gobierno polaco dominado por los comunistas en Lublin, Vishinsky quien se encargó del asunto.

Uno no puede olvidar tampoco la "jira" de Vishinsky a Rumanía en 1944, en la cual hizo los arreglos para el golpe de estado que se llevó a cabo tres meses después.

Y en las Naciones Unidas, Vishinsky ha dirigido, una verdaderamente excepcional cruzada "pro-paz". Mientras los ejércitos comunistas atacan una pequeña población tras otra en Asia, Vishinsky, ante las Naciones Unidas, llama "comerciantes de guerra" a las naciones que se oponen a sus respectivos países. Cuando las Naciones Unidas propusieron un plan de desarmamento o realmente evitar una guerra, Vishinsky río. "Usualmente, no me río", dijo, "pero realmente no puedo evitar el reír en relación con ese así llamado plan de paz".

"Un cuando el plan de desarme de las Naciones Unidas fué aprobado por la mayoría de los miembros, la Unión Soviética votó en contra de ese plan cuatro veces, y como resultado el desarme mundial está aun en estado de discusión."

En un hecho que Vishinsky y sus colegas soviéticos han empleado el voto más de 85 veces para apoyar varios planes de las Naciones Unidas para la paz mundial, el progreso y la estabilidad. Pero no obstante todo esto, Andrei Vishinsky continúa a hablar de "paz" por horas seguidas. Pero una estrategia como la empleada por la Unión Soviética en las Naciones Unidas, nunca podrá traer paz al mundo.

"El hombre por la paz es tan grande, y la hora en la historia demandada tarde para que ningún gobierno haga nota de las esperanzas de los hombres con palabras y gestos", dice el Presidente Eisenhower, de los Estados Unidos. "La prueba de la verdad es sencilla. No puede existir ninguna persuasión de no ser basada en hechos."

"Está la Unión Soviética preparada para emplear su influencia decisiva en el mundo comunista—including el control de las armas—para traer una paz genuina al Asia?"

"Está preparada para permitir el desarme de las Naciones Unidas de la Europa Oriental, la libre escogencia de sus propios formas de gobierno y el derecho de asociarse libremente con otras naciones en una comunidad de derecho universal?"

"Está preparada para aceptar un control de las relaciones con respecto a propuestas serias de desarme que serán hechas firmemente efectivas por medio de control e inspección por parte de las Naciones Unidas?"

"Si no—además de la evidencia concreta de que la Unión Soviética busca la paz? La prueba es clara."

## CLARIVIDENCIA



LA BRUJA.—Veo un hombre que está haciendo desastres en Costa Rica.  
CLARITA.—Bueno; ése es dos Pepe... Yo pregunto por mi hijo.

## ALGUNOS RESULTADOS DE LAS INVESTIGACIONES DEL CENTRO INTER-AMERICANO DEL CACAO

Se ha determinado experimentalmente que el cacao contiene un compuesto de tipo fenol que actúa como un agente conservador natural. Este compuesto, conocido como flavonoides, protege al cacao de la oxidación y le confiere su característico sabor amargo. Los investigadores del Centro Interamericano del Cacao han encontrado que la concentración de estos compuestos varía dependiendo del tipo de cacao y del clima de la zona de cultivo. Este descubrimiento tiene importantes implicaciones para el procesamiento y almacenamiento del cacao, así como para el desarrollo de variedades más resistentes a enfermedades y plagas.

## Progreso contra el cáncer por medio de Isotopos radiactivos

Por el Dr. PAUL C. ABERCROMBIE, Director de la División de Radiación de la Comisión de Energía Atómica de los Estados Unidos.

Servicio de la Unión Panamericana de Washington, D. C., U. S. A.

Esta es la primera parte de un artículo que resume el trabajo presentado en la Conferencia Científica sobre el Cáncer, que se realizó en la ciudad de San Pablo, Brasil, entre los días 23 y 29 de Julio.

Las singulares propiedades de los isotopos radiactivos permiten desarrollar un rol importante en la lucha contra el cáncer. Debido a su eficacia como "marcadores", así como a su papel como fuentes intracelulares de irradiaciones, los isotopos radiactivos encuentran un amplio uso en investigación, diagnóstico y terapia.

Gran parte de la labor de investigación actual sobre el cáncer se realiza en el nivel celular. Tres razones hacen de esta actividad un campo tan fértil:

1. se acepta que el mecanismo primario del proceso neoplásico radica en la alteración de los procesos metabólicos que ocurren en la supervivencia celular; la supervivencia en potencia un punto de ataque vulnerable; el de los productos de "alimentación celular", nutritivos y de otra naturaleza, proporción una efectiva para la administración de substancias radiactivas destinadas a producir una intensa irradiación de carácter local.

En la lucha contra el cáncer por medio de agentes químicos o físicos debe ser explorada la acción de radiaciones existentes en tejidos normales y los cánceres. Con respecto a la fisiología celular y el desarrollo una intensa labor de investigación para encontrar las diferencias básicas. Aunque aún no se ha encontrado un factor único que explique todas las diferencias entre las células cancerosas y las células normales, las diferencias bioquímicas y fisiológicas, diferencias posiblemente importantes, se están siendo exploradas a la luz. Por ejemplo, la síntesis subcelularmente rápida del ácido nucleico puede presentar un punto vulnerable en el metabolismo, el cual puede ser atacado por agentes químicos o físicos. Asimismo, la diferencia metabólica puede ser explotada para la producción de elementos radiactivos mediante la concentración selectiva y sujeta de un apropiado metabolito radiactivo.

Hasta el momento actual, se ha encontrado la concentración selectiva de muchas substancias radiactivas, que son capaces de formar compuestos en tejidos normales y en los cánceres.

En el campo del diagnóstico, varias pruebas con átomos "marcadores" pueden ser empleadas con el fin de revelar la presencia y la extensión de ciertos tipos de lesiones primarias y metastásicas. El uso amplio y rutinario de estas pruebas, con la excepción del clásico ejemplo de la asimilación del iodo radiactivo por el tiroides o por el tejido canceroso del tirón, aún aguarda un entendimiento.

## CINE—

## Dos Epocas y un solo Arte

El cine bueno, como las piedras o el tiempo, no envejece. Decimos esto porque acabamos de ver dos magníficas películas que tienen sus raíces en dos épocas muy distintas.

El primer es un punto en el cual el cine era el pasado. "Shakespeare" y "El futuro a través de nuestra presencia" en una obra de la Edad del Amor, representa un nacimiento artístico actual que florecerá en el tiempo.

Fuereñe tiene la cualidad de tener raíces cinematográficas propias, que no guardan relación con la grandiosidad de la obra teatral. Y sin embargo, apenas si se han cambiado algunas pocas palabras de la obra original, la adaptación de la obra al cine es un traslado a una escena, "Ser o no ser", que viene, en realidad antes del dramático encuentro de Hamlet y Ofelea. La escena de la lucha con las piratas que se agregó sirve de ilustración, y no puede considerarse como una adaptación al cine.

El mérito principal de la película reside entonces en que, a pesar de seguir fielmente el texto original y de llegar a una cierta simplificación del problema del protagonista. La tragedia de un hombre que no podía delimitarse—lo era, a través de un perfecto uso de la cámara y de la sobria caracterización de Laurence Olivier, una obra de arte, tan actual como los problemas de un adolescente en Italia.

"La Edad del Amor" parte del principio—verdad que poco muy rara mente se sigue—de que los seres humanos y la grandiosidad—de los seres humanos se retrata en la historia de un amor que nació, se desarrolló, creció y murió. La película presenta una serie de escenas que nos llevan a través de la historia de un amor que nació, se desarrolló, creció y murió. La película presenta una serie de escenas que nos llevan a través de la historia de un amor que nació, se desarrolló, creció y murió. La película presenta una serie de escenas que nos llevan a través de la historia de un amor que nació, se desarrolló, creció y murió.

El segundo es un punto en el cual el cine era el futuro. "Shakespeare" y "El futuro a través de nuestra presencia" en una obra de la Edad del Amor, representa un nacimiento artístico actual que florecerá en el tiempo.

La obra de este tipo de películas ha sido muy exitosa en el mundo entero. Estas películas han sido muy exitosas en el mundo entero. Estas películas han sido muy exitosas en el mundo entero. Estas películas han sido muy exitosas en el mundo entero. Estas películas han sido muy exitosas en el mundo entero.

## El Ministro de Gobernación pide a los partidos políticos...

El Ministro de Gobernación pide a los partidos políticos que presenten candidatos a las elecciones nacionales. Él desea que el proceso electoral sea el más transparente y justo posible. El ministro también pide que los partidos políticos eviten la corrupción y el fraude durante el proceso electoral.

Conforme a sus obligaciones y obligaciones internacionales, la reunión que celebraron los delegados de las asambleas de ciudadanos en el curso de la semana anterior, debe tenerse como un acto que conduzca a una manifestación pacífica.

La lectura de la declaración que suscriben los delegados de las asambleas de ciudadanos en el curso de la semana anterior, debe tenerse como un acto que conduzca a una manifestación pacífica.

El nerviosismo de don Ferr...

## LOS GOBIERNOS SE DESPRESTIGIAN POR CARECER DE MEDIOS PARA ACTUAR Y REALIZAR OBRAS, DICE "EL MERCURIO", DE CHILE

Por CARLOS BARRY

SANTIAGO DE CHILE, 4. (AP).—En un artículo editorial el "diario Mercurio" señala que es imprescindible que Estados Unidos conceda mayor ayuda económica a los países de Latinoamérica, que se vea, en su retroceder, su seguro de abastecimiento de materias primas y el nervio de sus sistemas industriales.

La lectura de la declaración que suscriben los delegados de las asambleas de ciudadanos en el curso de la semana anterior, debe tenerse como un acto que conduzca a una manifestación pacífica.

LA "SEMANA DE GALLEGOS" (ROMULO) SERA FESTEJADA EN COSTA RICA

Ciudad de México, 4. (AP).—El escritor venezolano, Rómulo Gallegos, está siendo festejado en México con ceremonias durante toda la semana que conmemoran su 70° cumpleaños y el centenario de su nacimiento. Los festejos incluyen una gran recepción en la ciudad de México, así como una gira por los estados de Guanajuato, Chihuahua, Coahuila, Tlaxcala y Veracruz.

CONSTITUIDA EN CHILE COMISION PREPARATORIA DE LA CEPAL

SANTIAGO DE CHILE, 4. (AP).—Hoy quedó constituida la comisión preparatoria de la CEPAL que formulará las recomendaciones para la conferencia de ministros de hacienda que se realizará en Río de Janeiro el 22 de noviembre. Las recomendaciones de la comisión se someterán en setiembre al consejo interamericano social de la Organización de Estados Americanos.

LLEGA A MOSCU EL VICEPRESIDENTE DEL SENADO CHILENO

LONDRES, 4. (AP).—La radio de Moscú informó que el ministro asyuto de relaciones exteriores de la Unión Soviética, Andrei Vishinsky, recibió hoy en audiencia al vicepresidente del Senado chileno, Salvador Allende, quien está haciendo una gira por la Unión Soviética.

STROESSNER PROPONE CONSTRUCCION CARRETERA PARAGUAY-BRASIL

RIO DE JANEIRO, 4. (AP).—El presidente electo del Paraguay, general Alfredo Stroessner, fue citado hoy como diciendo que una carretera que una al Paraguay y al Brasil será uno de los proyectos más importantes que se realizarán en el futuro. Stroessner dijo que esta carretera mejoraría las comunicaciones y ayudaría al desarrollo económico de ambas naciones.

MONUMENTO EN NUEVA YORK, A SILVA. PROGER DE LA INDEPENDENCIA DEL BRASIL

NUEVA YORK, 4. (AP).—El departamento municipal de par que anunció hoy que comenzó la construcción de una rotonda en la que se levantará un monumento a José Bonifacio de Andrada e Silva, prócer de la independencia del Brasil. La estatua del prócer se levantará en una esquina del paraiso Bryant, en la intersección de la calle 42 y la avenida de las Américas. El extremo norte de la avenida están las estatuas de Bolívar y San Martín. Participaron en el proyecto el gobierno del Brasil, el del municipio de Nueva York y la asociación de los comerciantes de las Américas, formados por comerciantes establecidos en ella. La rotonda y la base de la estatua costarán \$ 60,000. Brasil aportó la suma como donativo a la Asociación y esta, la suma a disposición del municipio. La estatua será enviada de Brasil por vía marítima. Es obra del escultor brasileño José C. Lima. Andrada y Silva nació en 1789 cerca de Rio de Janeiro y murió en 1838. Ideó el proyecto el ex cónsul de Brasil en Nueva York, J. de Berenguer Carré, actualmente embajador en Colombia.

PEREIRA VA A MEXICO Y PERU "LA SITUACION DEL PLOMO Y EL ZINC"

Buenos Aires, 4. (AP).—La oficina de prensa de la embajada argentina hoy dijo que el presidente argentino Domingo Perón se reunirá con su gabinete dos veces al mes en vez de los cuatro veces que se reunían antes. Perón sesionará primero con el gabinete y luego con la Comisión de ministros los días martes y jueves miércoles. Perón se reunirá con su gabinete los días martes y jueves. Perón se reunirá con su gabinete los días martes y jueves.

## CENTENARIO CENTROAMERICANO

Por JOSE LUIS COTO CONDE  
Director de los Archivos Nacionales

Estamos aproximándonos a la fecha en que habrá de celebrarse el primer centenario de la guerra contra los filibusteros, el paso más trascendental para los países centroamericanos en favor de la conservación de su independencia. Con el triunfo de la guerra contra los filibusteros, los países centroamericanos obtuvieron una victoria decisiva que les aseguró su independencia y su soberanía.

## CIENTIFICA

En Mendoza (Argentina), con los auspicios de la Universidad de Cuyo, del 21 al 27 de Julio se realizó la segunda reunión matemática internacional organizada por el Centro de Cooperación Científica para América Latina.

## CONCLUIRA

En Mendoza (Argentina), con los auspicios de la Universidad de Cuyo, del 21 al 27 de Julio se realizó la segunda reunión matemática internacional organizada por el Centro de Cooperación Científica para América Latina.

## MEMORIAS

El Gobierno de Costa Rica publicó el 1963 la "Historia Costarricense" que resume la historia del país desde su fundación en 1562 hasta 1963. Este libro es una obra importante que contribuye a la comprensión de la historia y la cultura de Costa Rica.

El Gobierno de Costa Rica publicó el 1963 la "Historia Costarricense" que resume la historia del país desde su fundación en 1562 hasta 1963. Este libro es una obra importante que contribuye a la comprensión de la historia y la cultura de Costa Rica.

DOLORES SANCHEZ ARAYA HA MUERTO

(Confortado por los Santos Sacramentos) Su esposa Ermelinda Quesada de Sanchez, sus hijos Maria Luisa y Celin Sanchez, Manuel y Adilia Sanchez y demas familiares,

participar tan sensible acontecimiento a sus amistades, se permiten invitarlos a acompañar el cortejo fúnebre que saldrá de su casa en San Francisco de Heredia a las 9 a. m., para la Misas que se celebrará en la Iglesia Parroquial de Heredia a las 10 a. m. y acompañar luego sus restos al Cementerio de la localidad.

Heredia, 5 de agosto de 1954.

DEFINIDO ANOCHE EL NUMERO DE PARTICIPANTES EN EL DESFILE DE CARROZAS DE LAS FIESTAS DE CARTAGO

Anoche se reunió extraordinariamente el Comité Organizador del Desfile de Carrozas que habrá en la ciudad de Cartago con motivo de los festejos populares que se celebrarán el 12 al 16 de los corrientes.

Se conoció la lista de bellas participantes, que contiene más de treinta y cinco nombres de señoritas de Cartago y de San José, que ofrecen su cooperación para el mejor éxito del desfile. También se aseguró la participación de varias de las señoritas que intervienen en el Concurso para elegir a la candidata para el título de Miss Universo.

De lo que se podemos afirmar, es que este acontecimiento será algo rubioso, no sólo por el lujo y belleza de las participantes, sino por la orientación artística que se le ha dado al programa para el desfile de carrozas.

— YA ESTA A LA VENTA LA — DECIMA PARTE DE

"EL MUNDO EN QUE VIVIMOS"

LEALO Y VEALO EN EL

LIFE EN ESPAÑOL DEL 19 DE JULIO



1.50

1.50

DE VENTA EN TODAS LAS LIBRERIAS Y PUESTOS DE REVISTAS

Distribuidores Exclusivos:

"EL PALACIO DE LAS REVISTAS"

De C. VALERIN & Co.

Al costado Este del Teatro Reventón.

ALTAMENTE BENEFICIOSA Y NECESARIA LA CAMPAÑA PARA DEFENDER LOS RECURSOS NATURALES

—Monsieur Hubert Odio contesta una solicitud del Ministerio de Agricultura.

"En respuesta a su apreciable comunicación N° 6366, de fecha 20 de los corrientes, debo manifestarle que es muy altamente beneficiosa y necesaria esa campaña de educación a nuestro Pueblo que quiere el Ministerio hacer al pro...

REGALAMOS Cada Décima Compra de CONOS

—Barras y suaves, en la SODA NUEVA (300 tiras al Sur de la Lotería) donde el boleto Nueva Helados Americanos TODOS LOS DIAS, pasados días Ferialos y días de venta, de \$5

Llame a los Teléfonos 4042 - 2220 - 3252 y 3252 pasaremos a recoger su económico

Información Social

ESTUDIANTES NORTEAMERICANAS SON AGASAJADAS



En su nueva residencia en Escazú, el Embajador norteamericano, señor Robert C. Hill, agasajó el martes por la noche al grupo de lindas estudiantes estadounidenses que llegó en viaje de buena voluntad y a objeto de realizar una exhibición de modas.

De su reciente viaje a Panamá han regresado don Florentino Acuña, de quien se dice que es el más joven de los señores Acuña, y su hijo Rodolfo, quien también es estudiante.

Peces Importados

Table listing imported fish: CALICO TELESCOPES, CALICO FANTAILS, JAPANESE FANTAILS, CHINESE MOORS, COMETA, SHEBURNS with prices.

PRIMERAS IMPRESIONES SOBRE LA MODA DE SETIEMBRE

La vida estival de París... la moda tiende a establecerse... Por cierto que nunca se vio interpretada con mayor perfección...

Naturalmente que esto ofrece el peligro de que la línea juvenil sea toda la gallardía juvenil que deseamos, porque no todo el mundo puede permitirse esta falta de arte...

En lo que vemos mayores novedades será en los tejidos, que cada año se perfeccionan más, y encuentran más originalidades...

La línea del talle está centrada en su verdadero lugar, y tampoco es ya tan exclusiva como en los pasados años de angustioso talle de avispa...

A usted le encantarán estas noticias PARA un efecto más largo y prolongado se hace el magnifico NEUTRODOR...

deje que determine el mal olor antes de que comience NEUTRODOR en crema o en polvo



LABORATORIOS BOTICA FRANCESA S. A. San José, Costa Rica

Franciscan Hotel advertisement with address: SAN FRANCISCO, CALIFORNIA, U. S. A.

DE MEXICO DON CARLOS GUELESAS WOUTERS. De su viaje de regreso a México, ha regresado el estimable caballero don Carlos Guelesas Wouters...

COMPLEJOS DE DON ALVARO SAUMA CALVO. Hoy celebra su cumpleaños el distinguido caballero don Alvaro Sauma Calvo...

PREPARA VIAJE A MEXICO LA SRIITA ANGELA CRISTINA CARRILLO LARA. Preparo viaje a México la distinguida señorita de nuestra sociedad, Ángela Cristina Carrillo Lara...

Para el Dolor de Ulcera Estomacal. Aquellos que tienen la desgracia de sufrir de dolores estomacales, acidez, indigestión y otras inconveniencias del aparato digestivo...

Advertisement for Fleischmann's Fleischwaren, featuring a cartoon character and text: "UNA OBRA de ARTE!"

NIDO advertisement featuring a woman's face and a can of NIDO milk powder. Text: "sabor inconfundible de la mejor leche que usted puede adquirir"

El Regalo - PARA SU MAMACITA UTIL, DISTINGUIDO Y ECONOMICO. VISITE - TIENDA LA LIBERTAD

Advertisement for NEUTRODOR and other products, listing various items like SOMBRIJAS, LINOS CORTES DE SEDA, etc.



# LA SEMANA ENTRANTE SERA PROBADO EL ALUMBRADO DE LAS FIESTAS DE CARTAGO

Los empresarios electricistas, don Fernando Campos y don José María Alvarado, han informado a la Comisión de Fiestas de Cartago que la semana entrante probarán los tendidos del alumbrado para las fiestas septembrinas. Como se sabe, el alumbrado cuenta a la Comisión de Fiestas varios miles de colones ya que se ha querido pagar un buen trabajo. Se están ultimando detalles en la colocación de arcos y demás instalaciones desde el Estado Libre.



## ESTA PROBADO

QUE MAS AMAS DE CASA EN EL MUNDO PREFIEREN COSER CON MAQUINAS PFAFF.

La Fábrica PFAFF en Alemania tiene que producir miles de máquinas de coser al día en 70 diferentes tipos y 200 variados modelos para todas las exigencias de la costura, con el fin de cubrir la creciente demanda por estas famosas máquinas.

## REGALE A SU MADRE



15 DE AGOSTO  
DIA DE LA MADRE

Ella estará feliz de recibir la única máquina que se vende con certificado de garantía por 20 años.

Con mucho gusto le damos una demostración sin ningún compromiso para D.R.

# PALMA & CO.

PF-33-10

## GRADUADO DEL INSTITUTO AGRICOLA DE TURRIALBA DA A CONOCER GRANDES EXPERIENCIAS EN CULTIVOS DE CACAO

Marcel Machado, estudiante postgraduado del Instituto Interamericano de Ciencias Agrícolas, Turrialba, Costa Rica, bajo la dirección de Paulo de Tarso Alvim, después de haber completado su trabajo y presentado una tesis con el título indicado arriba, recibió este año el título de MAGISTRO AGRICULTURAL.

Los estudios sobre los cuales informa en su tesis fueron hechos en el Instituto Interamericano de Ciencias Agrícolas, Turrialba, Costa Rica, y en la finca experimental "La Lola" del Centro Interamericano del Cacao del mismo Instituto, ubicada en la zona Atlántica costa de Madre de Dios, Costa Rica.

Fueron tres los problemas investigados en relación con las enfermedades de las plantas de cacao: 1) determinación de los síntomas de deficiencia nutricional de plantas de cacao; 2) establecimiento de un sistema de diagnóstico de fácil aplicación a cualquier tipo de cacao; 3) prueba de la utilidad de injecciones con un método de diagnóstico en árboles de cacao.

**SINTOMAS DE DEFICIENCIA.**—En las hojas de cacao observadas en estas etapas cultivadas y de plantas de semilla fueron cultivadas en un medio consistente de arena, carbón y adiciones de nutrientes nutritivos. Al fin de 10 meses las plantas más características causadas por la falta de los siguientes minerales fueron anotadas: N, P, K, Mg, Ca, Fe, S, B, Cu, y Mn. Se tomaron fotografías a colores de los síntomas más característicos de cada deficiencia.

**ENSAYOS DE INVERNADERO.**—Plantas de cacao del clone 613 fueron cultivadas en macetas bajo condiciones de invernadero para ser usadas como plantas indicadoras. Los experimentos fueron realizados en dos tipos de suelo. Se añadieron soluciones nutritivas cada 45 días, y el experimento incluyó los siguientes tratamientos: testigo (sin nutrientes), solución mineral completa, soluciones sin N, P, K, Mg, y de menor margen. El primer experimento se hizo con suelo de la finca "La Lola". La duración de este experimento fue de 145 días, después de los cuales se determinó el peso seco. Los resultados muestran que existe una deficiencia de elementos minerales en forma de plantas y que el factor es el factor limitante principal. Se encontró que el nitrógeno fue un factor inerte limitante que los otros elementos en este suelo.

El segundo experimento se hizo con un suelo pobre de una zona de los terrenos del Instituto. En esta experiencia se hicieron dos cosechas, una a los 45 días, y la otra a los 135 días. Se tomaron datos del peso seco, de la rata de desarrollo relativo (D.R.) y capacidad

## La citación de una persona no indica detención

A favor de Mario Arce Jiménez se formuló recurso de hábeas corpus, alegando que había sido detenido en forma ilegal. Al respecto se informó a la Corte que no se había dictado detención alguna ni ordenado por lo mismo su captura, pues concuerda con el artículo 10 del Tratado Nacional de la Indemnidad y la policía, de citarlo para que comparezca, y una vez comparecido, en virtud de lo anterior, la Corte se acordó a admitir ese recurso de hábeas corpus.

## CHARLAS EDUCATIVAS EN "LA VOZ DE LA VICTOR"

De acuerdo con el Ministerio de Educación, Dirección y el plan que se hace en otros países, el Departamento Educativo Sanitario de Sanidad Pública, ha dispuesto que, a partir del próximo viernes, desde la mañana la Voz de la Victor, se transmitan charlas educativas para colaborar con planes educacionales infantiles en Cartago.

En esta forma se trata de llevar a cabo intensa divulgación por medio de la radio sobre estos asuntos educacionales.

## Aceptó el Lic. Cordero Zamora

Dimos cuenta oportunamente del nombramiento que para Margarita Siquiera del Tribunal Superior de Elecciones recayó en la persona del Lic. José Cordero Zamora, para reemplazar en tal puesto al Lic. González Zúñiga que había renunciado.

Ayer llegó oficio a la Corte, en el cual el Lic. Cordero, acepta el cargo y ofrece presentarse en estos días a ese Tribunal para rendir el juramento de Ley.

**INGENIEROS y CONSTRUCTORES!**

Para sus copias heliográficas llame a:

**Equipos de Oficina S. de S. NIETO HNOS.**

**DEPARTAMENTO OZALID**  
(Costado Sur del Teatro Nacional).

**Seriedad Rapidez**

— Telefonos: —  
2013 - 2736 - 3686

## GUIA MORAL DE PELICULAS

**ESTRENOS:**  
CAPITAN BLAKE. El Aceptable  
CARRERA. Desastre.  
CUMPLE A LA REINA. El Re-  
servado.  
DORMITORIO PARA TRES. Re-  
servado.  
JAMAICA Reservado.  
JUEGOS PROHIBIDOS. Reservado.  
LABOR. El Condenado.  
MILAGRO DE MARTE. El Re-  
servado.  
TIERRA DE MONSTRUOS. Aceptable.

Por Lee Falk y Phil Davis

## MANDRAKE EL MAGO



## Haga perdurable ese 15 de Agosto

★

Obsequie el Regalo que toda Madre agradecerá eternamente.

### Una LAVADORA SPEED QUEEN de DOBLE TANQUE

La lavadora que batió el record de ventas en Costa Rica y el mundo entero por la alta calidad de su construcción

### O BIEN, UNA REFRIGERADORA Gibson 1934

GIBSON, la refrigeradora de la actualidad, trae innovaciones exclusivas y la calidad de su construcción ha sido ampliamente reconocida. Adquiera una GIBSON y tendrá refrigeradora para toda la vida. Cinco años de garantía.

Ofrecemos TALLER PROPIO con los servicios de un mecánico instruido en las propias fábricas. Completo Surtido de repuestos.

HE AQUÍ OTROS ARTICULOS QUE OFRECEMOS ESPECIALES PARA REGALOS:

- CEPILLOS Eléctricos para pisos.
- OLLAS MAGICAS.
- MAQUINAS DE COSER
- BATIDORAS ELECTRICAS
- RADIOS, varios modelos.

Consulte nuestro atractivo Plan de Pagos, a 15 meses de plazo.

USTED PUEDE SEPARAR YA SU REGALO

— DISTRIBUIDORES EXCLUSIVOS: —

## ALMACEN OSCAR STUPP

Teléfono 2468 — Costado Oeste del Mercado Central — Apartado 1645

## Presupuestos municipales por casi dos millones de colones

Para dar acomodo al presupuesto que por un millón de colones hiciera la Municipalidad con el Enhor Nacional de Costa Rica, aplicables esos dineros a la categoría a los Barrios del Sur y para retornar estos en Propriedad, se aprobaban en el Gobierno local

## MANUAL DE LA CAJA COSTARRICENSE DE SEGURO SOCIAL

La Secretaría General de la Caja Costarricense de Seguro Social, a cargo del Lic. don Armando Alfaro, ha editado un Manual que contiene la legislación que más interesa conocer a los asegurados Ley Constitutiva; Reglamento de los Riesgos de Enfermedad y Maternidad; Reglamento de Seguro de Invalidez y Muerte.

Inclusive se pensó en dejar hojas en blanco para hacer anotaciones o incluir referencias de futuras leyes o reglamentos que fueran necesarios con frecuencia para consultas.

El lema de la Seguridad social es servir ampliamente. "Sólo cuando los hombres conquistaron el derecho a una vida sin temores y llena de dignidad, aflora la paz en los espíritus y nace la concordia en la humanidad".

Para beneficiarse mejor, es preciso que los propios asegurados conozcan bien sus obligaciones y sus derechos.

Por eso se ha pensado en circular por la legislación social.

## MEJORA EN LOS SERVICIOS DE RADIO Y TELEGRAFOS NACIONALES

El Ministerio de Hacienda ha girado las instrucciones necesarias para que se autoricen depósitos de pago para que la Laca proceda al transporte de gran cantidad de matrices importadas que se destinaban a mejorar las instalaciones de radio y telegrafos nacionales.

Ya se han extendido tales órdenes de compra y en estos días se iniciarán los trabajos.

## La mayoría de las dependencias judiciales carece de mobiliario

Hemos dado cuenta, en artículos anteriores, sobre las dificultades que están confrontando funcionarios y empleados judiciales para poder atender a sus labores, debido a que no cuentan con máquinas de escribir ni mobiliario, lo que retrasa la marcha de los asuntos que en esas oficinas se tramitan.

Al respecto se hizo entrega sobre la elaboración de un proyecto de ley tendiente a que se adicione el presupuesto del Poder Judicial, en varios cientos de miles de colones, a fin de dotar de mobiliario a todas las dependencias del Poder Judicial.

## Para el año entrante se proyecta aumento de sueldos municipales

En relación con sesiones de aumentos de sueldos, que han planteado funcionarios y empleados municipales, se informa que no se acordará en cuanto al quince por ciento que se solicita, pero sí en un diez por ciento y esto sobre dotaciones que existían el año anterior.

Los reajustes parece que están de acuerdo en ese reajuste

## La Junta Directiva y la Gerencia del Banco Crédito Agrícola de Cartago

refiriéndose al editorial de Diario Nacional de ayer lunes, lamentan que el señor editorialista no hubiera ocurrido a todas las fuentes de información al respecto, principalmente a las propias oficinas del Banco.

Cartago, 3 de agosto de 1954.

**LUIS ML. VILLANUEVA P.**  
Presidente.

**ALBERTO CHACON S.**  
Gerente

Lea Este Diario





EL ARTE BIZANTINO



Bajo los auspicios del Imperio Romano el Arte Bizantino, representativo del cristianismo, se preparó por toda Europa, y gran parte de Asia, manteniéndose por espacio de más de diez siglos. Características de la arquitectura bizantina con las cúpulas, y las columnas adornadas con capiteles ricamente decorados. La composición trífida que reproducimos, muestra, a la izquierda, a derecha, interiores de las catedrales de Santa Sofía (Constantinopla) y de San Vital (Rávena, Italia). Abajo: Detalles de las iglesias de Altamura, y de San Marcos (Venecia).

HISTORIA ILUSTRADA DEL ARTE

Tres millones de colones, promedio mensual en depósitos judiciales

No menos de tres millones de colones se movilizan mensualmente en todo el país, por concepto de depósitos judiciales, penales, alimenticias, etc. En la Contaduría de la Corte Superior, se movilizaron C. 300.000 en los últimos días del mes anterior, menos de tres días, lo que da idea del intenso movimiento.

EXPERIENCIA sin igual!

Otras llantas pueden parecerse a las Goodyear —pero ninguna podrá copiar la experiencia sin igual que hace la categoría de las llantas Goodyear. MAS DE 600 MILLONES de llantas neumáticas para vehículo, han salido de las Plantas Goodyear en todo el mundo—cada una de ellas hecha para hacer su trabajo mejor que nunca. Ningún

otro fabricante ni siquiera el que este récord— así como tampoco ninguno podrá tener la experiencia que le proporciona la llanta de mejor tracción, para las tareas más difíciles y con la mayor duración, y cuyo dinero pueda contar.



GOODYEAR

MAS TONELADAS, EN EL MUNDO ENTERO, SE TRANSPORTAN SOBRE LLANTAS GOODYEAR, QUE SOBRE LAS DE CUALQUIERA OTRA MARCA.

SERVICIOS UNIDOS, S. A.

APARTADO: 559.

Frente a la Plazoleta de La Soledad

Usted también puede adquirir las LLANTAS GOODYEAR en las siguientes: SUB-AGENCIAS:

Inocente Hidalgo e Hijos VILLA QUESADA

José Rafael Guzmán R. CASAS

Rafael Valdivia R. LIBERIA

Ricardo Yépez G. GOLFITO

Estadío de Guadalupe de Arnaldo Quepp GREGIA

Jorge Herrera y Hna. PUNTAERENAS

Lo Sabía Ud?

- 1- Cual pasado su más interesante, el pasado o el futuro?
2- Cual fue perfeccionado la planta eléctrica?
3- Qué pagaron en 1823 por el territorio que ahora ocupa la ciudad de Nueva York?
4- Qué comenzó las ferrocarriles?
5- A qué fin compuesto esa terminación?
6- Cual es cambio más raje del mundo?
RESPUESTAS:
1- El pasado.
2- Hacia 1802.
3- 24 dólares y un barquito de aguamiel.
4- Pedro Martín, de origen francés.
5- A los indios.
6- Se cree que así que una los ríos Eufrates y Nilo.



Tome Alka-Solter a cualquier hora al después de una fiesta de los excesos de comer y beber. Fida Alka-Solter al sobrio.

Ventana Pública

Así, con ese sencillo título, la mayoría del proletariado costarricense sabe inmediatamente lo que me refiero. Y es para él y para ellos, que hoy escribo desde mi singular de observador estante y desde el cual, por fortuna, todo se hace visible. Despectivamente le "algunos" dicen, "de va el Agregado Obrero... Nosotros perferimos exclamar: Se va un auténtico argentino! Un obrero que nunca dejó de serlo, ni jamás soñó ennumbrarse como el papa, sino a merced de acomodadillos yndavales. No se va un amigo, se va un trabajador. Saludemos con afecto al compañero Rolán de Arturo Sacomani. La Unión Obrera Molinera de Argentina, es la de plácemes. La División de Agregados Obreros ha cumplido una vez más su misión de honor y lealtad para con sus hermanos del Mundo. El Canciller, mirando a través del 17 de Octubre y el 26 de Julio de 1952, recibió la satisfacción de una indiscutible y excelente labor como plida por su eficiente funcionamiento obrero. Nosotros nos comformamos con distribuir los múltiples aciertos que dejó en Costa Rica y en la experiencia de un regreso para concluir las obras sociales que dejó cometidas. Le echarán de menos el deporte, el trabajador y los amigos, porque Sacomani ha sido el más fiel exponente de la Nueva Argentina que se merece, no se lo disputa nadie. Siempre supo su deber; no debe sus agencios a fortuna, sino a su propio esfuerzo, su capacidad y su incommovible baluarte moral al servicio de todos los mejoramientos del Hombre del Trabajo. Ese fue, es y será su único norte veniente tan sólo por la muerte. Lejos de adaptarse a las repulsivas secuelas de las pelucas, las golas y el rapé, Sacomani mantiene la sencillez de los alfileros, el valor de los linotipos y el honor inalterable del hombre de buena ley. Me comarta de un porcentaje respectivo de su salario que siempre distribuyó entre éste y aquel pobre, entre proletarios costarricenses. Como si su labor hubiese sido poca, también nutrió por el centro sus mensajas para llevar alegrías y calor a muchos hogares costarricenses. Por eso, la partida de Sacomani no es una partida de guerra. No puede ser, porque su cha cabecita blanca sólo sobre sus ojos, cubren la mirada de una cierta armonía de la república costarricense de los primeros años de su existencia que él de él mismo se ha ido granjeando... Solo presentamos en el día de hoy de 1952 en Oscar de Henry Salazar, Marín y Rodríguez. Pero cuando vamos los sucesos de la vida, el mundo no nos da un momento que tomamos de la armazón al pueblo, así que ser lo suficientemente entera para descubrirlo y agradecerlo, porque es con una ligereza argentina, más que con la de un común costarricense. Al recordarlo el primer lunes del mes de Agosto de 1952 en Costa Rica, me comarta de un porcentaje respectivo de su salario que siempre distribuyó entre éste y aquel pobre, entre proletarios costarricenses. Como si su labor hubiese sido poca, también nutrió por el centro sus mensajas para llevar alegrías y calor a muchos hogares costarricenses. Por eso, la partida de Sacomani no es una partida de guerra. No puede ser, porque su cha cabecita blanca sólo sobre sus ojos, cubren la mirada de una cierta armonía de la república costarricense de los primeros años de su existencia que él de él mismo se ha ido granjeando... Solo presentamos en el día de hoy de 1952 en Oscar de Henry Salazar, Marín y Rodríguez. Pero cuando vamos los sucesos de la vida, el mundo no nos da un momento que tomamos de la armazón al pueblo, así que ser lo suficientemente entera para descubrirlo y agradecerlo, porque es con una ligereza argentina, más que con la de un común costarricense.

"Juan Rafael Mora y la Guerra Contra los Filibusteros"

Por Armando Rodríguez Porras.

LAS ARGUCIAS DE WHEELER.— MR. PIERCE REACCIONA.— EL REPRESENTANTE ARRIOLA

Mr. Marcy, en el comunicado del 7 de diciembre, contestando al del 12 de noviembre de Wheeler, le dice: "Parece que después de mi comunicación del ocho de noviembre Ud. ha asumido funciones diplomáticas como Ministro de Estados Unidos". Es decir, todavía al Secretario de Estado "le pareció", no obstante ser tan explícita la carta de Wheeler. Además, es dudosa la confesión de Mr. Marcy, en esa carta, de no haber recibido la de Wheeler del 8 de noviembre, con lo cual quizá pretendió dar a entender que conocía aquélla al haberla sido clara para él la situación de Nicaragua. Sin embargo, para quienes conozcan uno y otro comunicado, cualquiera de los dos (el del 8 o el del 12) es suficientemente elocuente como para dar a conocer una situación. Pues bien, Mr. Marcy pedía en el oficio del 7 de diciembre, a su Ministro Wheeler, abstenerse de tratar con el gobierno nicaraguense, es tanto no recibiera instrucciones.

El resultado de esas pérdidas y atrasos en la correspondencia los estaban sufriendo Nicaragua y Centro-América, donde se creía la actitud de Wheeler oficialmente respaldada por el Departamento de Estado. Wheeler, según todos los antecedentes, procedía de mala fe, y no se sabe con qué clase de instrucciones trataba de ganar tiempo que sólo él podía beneficiar, justificando su proceder dolo. No obstante, el 13 de diciembre y cuando lo desautorizó Mr. Marcy, el día 14 de diciembre, se apresuró a justificar, ocho días después (demostrando con ello que los atrasos de correspondencia existían cuando se trataba de algo contra los filibusteros, pero no cuando había que hacer la propia defensa), su actitud, aduciendo no haber recibido la carta del ocho de noviembre con las instrucciones sino en el último vapor, debido a que ella fue incluida en la correspondencia del Agente Comercial de San Juan del Norte y éste, "sin culpa alguna de su parte" (textual) la retuvo dos semanas en sus manos "sin entregármela". (La disculpa resulta muy burda pues explica el retardo sólo parcialmente, ya que si una semana duró en tránsito la carta y dos detenida, por qué su contestación fue el 13 de diciembre y no antes? Quedan aun 16 días en los cuales no se sabe por dónde anduvo la desdichada misiva).

Después de explicar de esa manera su desconocimiento de las instrucciones del Departamento de Estado, trata Wheeler de cohonestar su actitud ante el desarrollo de los sucesos de Nicaragua diciendo que el gobierno de aquel país era representativo de legitimistas y conservadores. Da en olvido, por supuesto, el fusilamiento de Corral y, sabiendo su defensa de aquél régimen todavía muy pobre, apela a Mr. Marcy y al Presidente Pierce para probar que él no tiene simpatías, ni personales ni políticas con Walker, quien ha acusado su política oficial, según una carta publicada en el "New York Herald", fechada en San Juan del Sur el 11 de setiembre de 1855. Insiste en que las condiciones del Gobierno de Rivas lo hacen acreedor al reconocimiento oficial por parte de Estados Unidos, lo cual trata de reforzar dando noticias de la prosperidad nunca vista hasta entonces (según él) en que se encuentra el país. Cuenta como el dos de noviembre no quiso reconocer al Gobierno Provisionario por mantener éste aun en sus puestos, en el Departamento de Rivas, al Prefecto Castillo y al Gobernador Militar don Florencio Xatruch, quienes le habían hecho ofensa cuando fue a aquél Departamento como Mediator, pero que habiéndolos removido el Gobierno hizo desaparecer el motivo por el cual no pudo hacer el reconocimiento. Se queja amargamente, por último, ante su superior, de que el Gobierno norteamericano no tamara represalias, como él lo esperaba, cuando amenazó a Corral, por las ofensas inferidas a su personalidad de diplomático. Como accesorio a la actitud tomada por el Presidente Pierce, expidió también este un orden para su Ministro de Justicia, Mr. Cushing, en la cual le indicaba tomar cartas en el asunto del filibusterismo, en cuanto al interior del país se refería. Obedeciendo aquélla orden Mr. Cushing, a su vez, expidió una circular, el 8 de diciembre, a todos los Fiscales de Distrito de la Unión, en la cual les manifestaba que el Presidente tenía noticias de que se estaban preparando, en varios puertos del país, expediciones con el objeto de invadir el Estado de Nicaragua y que Mr. Pierce ordenaba tomar medidas para detenerlas y anularlas en cuanto lo permitiera la ley y, terminaba rogándoles se comunicaran con él, en cuanto se presentara un caso, con el objeto de que el Presidente ejerciera su directa autoridad.

Esta orden fue también transmitida por los Fiscales de Distrito a los diferentes Jefes de Policía en sus respectivas jurisdicciones. Las contestaciones a las circulares pronto fueron llegando. Tom S. McCoy, Fiscal de Nuevo Orleans comunicó, el 17 de diciembre, que ciertamente sabía de un gran número de personas reclutadas allí y en sus alrededores con objeto de salir hacia Nicaragua, y que había dado orden de vigilar al "General Scott" el cual estaba en visperas de hacerse a la mar. El 24 de diciembre contestó Mr. Cushing un comunicado del día anterior del Fiscal de Nueva York, John McKeon, avisándole que por orden del Presidente se había ordenado al Capitán Bigelow, de la Marina, para proceder conforme al aviso recibido y en especial con respecto al vapor "Northern Light", el cual se creía estaba en visperas de partir, desde aquél puerto, con más filibusteros.

Entretanto, en el Congreso de Guatemala había tenido lugar un hecho digno de mención: en la sesión del 17 de diciembre el Representante Arriola presentó una Moción de Orden, en la que pedía que el Gobierno informase de las providencias que se habían tomado para afrontar el caso de Nicaragua. El Ministro de Relaciones contestó que consultaría con el Presidente de la República la respuesta y, efectivamente, en la sesión del día siguiente informó que el General Carrera contestaba "que se habían tomado las providencias necesarias". Arriola entonces sustituyó su Moción por una en la que pedía que se llamara al pueblo a las armas y se formara un ejército, la cual fue desechada.

También, el 18 de diciembre, la Cancillería salvadoreña contestó la nota guatemalteca en que ésta solicitaba ajuencia para proceder de acuerdo ante las graves circunstancias de Nicaragua, aceptando la proposición.

Para comprender mejor los sucesos hasta ahora narrados y los inmediatos que tuvieron como escenario la Unión Norteamericana, se debe regresar a Nicaragua, pues algunas cosas allí acaecidas los influyeron poderosamente.

El Gobierno de Rivas, después de ser reconocido por Wheeler, y habiendo cancelado ya sus poderes a De Marcolita, halló necesario acudir un Representante Diplomático en la Unión. El proceso de colonización, que se pretendía estar impulsando en Nicaragua, era un subterfugio admirable para justificar ese acto, pues como se recordará Walker había organizado una dependencia con ese objeto, bajo la dirección del ex-Cónsul Fabens, la cual pretendía atraer individuos con ese fin desde Norteamérica.

El ascenso de Walker sobre Rivas no es para ser repetido, de tal modo que en el campo diplomático no fue de extrañar que aquel se impusiera también. Además, se aprovechó que la designación de ese diplomático el descontento de Walker y de algunos otros Ministros con su colega Parker H. French, quien no maneja las cosas de la Hacienda Pública con los mejores sistemas, de tal modo que, haciéndole en un ardo de mandados, se nombró a French representante en Washington el 23 de noviembre de 1853, saliendo el elegido de inmediato para su destino.

CONTINUARA...

REPUBLICANISMO ESTÁ Y SE VA DE ESCUCHAR EN BUENAS AERAS... NACIONES UNIDAS. NOTICIA... PROYECTO... Continúa con el texto de la columna de la derecha.

# Etiqueta Modales

Por H. Lizano Labarca

## PREGUNTA:

¿Es correcto solicitar el honor de ser designado padrino de una boda? ¿Qué otros detalles se relacionan con los padrinos de una boda?

## RESPUESTA:

No es correcto que persona heterosexual, hombre o mujer, solicite el honor de ser designado padrino o madrina de una boda. Por mucho que sea el interés en sí, debe tomarse en cuenta que se trata de un honor que pertenece a los novios la elección de padrinos.

Nadie debe ir insinuando, pues, a tal aspiración. Tradicionalmente los padres de ambos contrayentes son los padrinos obligados. Los demás parientes lo siguen en orden de grado. Los padrinos solo intervienen en los preparativos del enlace en caso de que sean los padres de los contrayentes. En tales casos pueden asumir la tarea de disponer todo lo que se relaciona con el acto. Pero en caso contrario, no intervienen para nada.

Pero siempre el padrino, sea o no el padre de uno de los contrayentes, ayuda al novio en la realización de las gestiones que se relacionan con el Registro Civil y la Iglesia, a menos que entre ambos exista poca amistad, y que por circunstancias muy especiales haya sido designado para padrino de la boda. (Servicio de Sindicato Periodístico Latinoamericano).

## DISTINGUIDO ACONTECIMIENTO

Un distinguido acontecimiento tuvo lugar en la noche del pasado viernes 6 de los corrientes, con motivo del homenaje que el personal docente de ESCUELA SCISP y el Instituto de Asesoría Interamericana, tributaron al Sr. Ricardo M. Gálvez y a su esposa doña Marjorie de Gálvez.

Los señores Gálvez, ampliamente conocidos en nuestro mundo social, salieron perfectamente recibidos en la casa de la compañía de sus hijos, después de haber representado al Programa del Punto 4 durante varios años.

Las invitaciones para este homenaje están circulando entre los miembros del mundo oficial y diplomático, así como entre nuestra sociedad.

DE CEREMONIA EN LA ESCUELA DE ENFERMERIA EN COSTA RICA. Hemos recibido la siguiente invitación que mucho agradeceremos: La Escuela de Enfermería de Costa Rica desea tener el honor de invitar a usted a la Ceremonia de la Inauguración de la Escuela de Enfermería de Costa Rica, el día 15 de agosto de 1964, que tendrá lugar en el Anfiteatro del Colegio de Médicos y Cirujanos de los corrientes, a las tres de la tarde.

DEI NORTE De los Estados Unidos y México se encuentra de regreso el estimado comerciante costarricense, don Vicente Garfalo a quien acompañan sus hijas las encantadoras señoritas Margarita y Lilia Garfalo Arrieta. Para tan distinguidos viajeros, nuestra más cordial bienvenida.

EN LA CLINICA BIBLICA. Aser fue sometida a intervención quirúrgica, la distinguida dama doña Julieta Broad de Bukowski, a quien deseamos pronto y completo restablecimiento.

# Información Social

## "SUENO DE UNA NOCHE DE VERANO" EN EL TEATRO NACIONAL



Por impulso de dos jóvenes artistas —Arnoldo Herrera y Alfredo Sancho— el Conservatorio de la Costa ha cumplido su primera salida pública con magnifico sonido. Presentó el martes por la noche, en el Teatro Nacional, una adaptación de "Sueño de una Noche de Verano" que, aunque en un lenguaje más moderno, ha resultado una obra de matices líricos en donde un grupo de niños se lució extraordinariamente. Subrayando algunos pasajes de la trama, la orquesta interpretó música que sobre el mismo tema compuso Mendelssohn. Tanto el montaje escénico como el trabajo histórico de los pequeños actores, resultaron ampliamente competentes. El público, muy numeroso por cierto, aplaudió sin reservas la presentación.

**HUMM... que rica es!**

**MY BOY**

leche íntegra en polvo, holandesa, que por su delicioso sabor a leche fresca y su riqueza en grasa y proteínas, la hacen la preferida de niños y mayores.

**¡QUE GUSTO ME DOY... TOMANDO LECHE MY BOY!**

# EL EXITO

en sus relaciones, depende de su presentación.



Sea más admirado por todos... Sea más popular, vista con VENUS. VENUS le aumenta su apariencia distinguida porque el CUELLO ES TRUBENIZADO y dura más tiempo aplanchado... Y... hay que ver ese corte anatómico de VENUS usted se sentirá más cómodo, más holgado y más fresco que con cualquier otra camisa. Pruebe VENUS hoy mismo y usted estará seguro de vestir con telas santificadas de colores firmes.

# Luzca bien... vista con VENUS

## CONFERENCIA DEL PADRE RODRIGUEZ

Hoy, a las 10 de la mañana, en la Casa de los Ejercicios Espirituales, tendrá lugar otra de las magníficas conferencias del Padre Rodríguez, quien disertará sobre la palabra "Amen". La última conferencia ofrecida por el renombrado Padre, fue tan profunda, que todas las concurrentes salieron altamente emocionadas, lo que asegura otro éxito para la del día de hoy.

## FECHA DE NATALICIO

Enviamos por este medio nuestras más cordiales y respetuosas congratulaciones al distinguido profesional Licenciado don Abel Guzmán Alvarado, quien en el día de hoy se encuentra de plácemes, recordando un nuevo aniversario de su nacimiento.

## DE LA MADRE PATRIA

De cursar estudios en la Universidad de San Fernando en la capital madrileña y del Circolo de Bellas Artes de Madrid, se encuentra de regreso el eminente artista cartaginés Carlos Moya Barahona, a quien deseamos muchos éxitos en su brillante futuro.

## RESTABLECIDA

Después de someterse a tratamiento médico en el Hospital San Juan de Dios, ha sido trasladada a su residencia, en vía de franco restablecimiento, la apreciable señora doña Elena Querejeta de Segura. Lo celebramos, sugurándole una pronta y total recuperación.

## PIESTA DE CUMPLEAÑOS

Ha celebrado su cumpleaños la bella y estimable señorita María Ferrer Sifior. Para celebrar tan grata ocasión, sus amistades la obsequiaron con una sumptuosa fiesta, que tuvo gran éxito. DIARIO DE COSTA RICA le desea mil felicidades.

## ENFERMO DON OCTAVIO CASTRO SABORIO

Desde hace varios días guarda cama don Octavio Castro Saborio, Administrador del Teatro Nacional. Formulamos votos por su pronto restablecimiento.

## ALMUERZO ROTARIO DE HOY

A las once y media horas, en el Club Unión, se verificará el almuerzo del Club Rotario de San José, con invitados especiales, a fin de dar todo el respaldo y cooperación a las personas que vienen preparando la conmemoración de la Campaña de 1886-1887.

## COMPLEAÑOS DE DOÑA GRACE ROSS DE ZUNIGA

Celebra en este día su natalicio, rotunda de general cariño y aprecio, la distinguida dama doña Grace Ross de Zúñiga, esposa de don Mariano Zúñiga Ochoa. DIARIO DE COSTA RICA le desea mucha felicidad en este día y los futuros.

## DE REGRESO LOS ESPOPOS ACOSTA-DENT

De su viaje de regreso a los Estados Unidos, han regresado los distinguidos esposos Leo, don Rodrigo Acosta Roca y doña Teresa Dent de Acosta. Les presentamos nuestra cordial bienvenida, esperando que hayan disfrutado mucho de su viaje.

## NATALICIO DE DOÑA LILIA BONILLA DE LEE

En este día festeja la guata fecha de su natalicio la estimable y gentil dama doña Lilia Bonilla de Lee. La saludamos con muy alta complacencia y le hacemos llegar nuestro mejores deseos de dicha y felicidad.

## DE GALA EL HOGAR CAPELLA-DOMINGUEZ

Con el feliz acontecimiento de una preciosa niña, se ha enriquecido el muy estimado hogar del Dr. don Antonio Cappella Segura y doña Isabel Dominguez de Cappella. Felicitamos a los señores padres, sugurando para la recién nacida las mayores dichosas.

## MEJOR DON OCTAVIO CASTRO SABORIO

Ha entrado en un período de restablecimiento el estimado don Octavio Castro Saborio, quien desde hace varios días se encuentra en su hogar con constantes en su salud. Nos alegra enormemente con el deseo de que recupere pronto su salud.

## Srs. Winston Fredrick Churchill Guest

Esta dama de la sociedad de Nueva York usa Pond's Cold Cream para mantener su cutis exquisito. Pond's Cold Cream hace que el cutis se sienta más suave y fresco inmediatamente. —dice Mrs. Guest.

# Es el mejor tratamiento para el cutis

—dice Mrs. Guest



Las mujeres hermosas del mundo entero siguen devotamente este especial cuidado de belleza: es rápido, fácil y seguro. La Crema "C" de Pond's está específicamente hecha para remover y extraer las partículas de suciedad que se pegan a los poros. Pond's Cold Cream limpia profundamente... y hace que su piel aparezca más fresca, más suave y de más fina textura. Este modo de usar Pond's Cold Cream puede transformar su cutis. L. Aplique Pond's

Cold Cream, en movimiento circular, para "aflojar" la suciedad y estimular la circulación. Limpíese. 2. "Enjuague" con más Pond's. Limpíese ligeramente. Todo lo demás, mañana y noche, recuérdese este maravilloso tratamiento Pond's, que suaviza y limpia. Se quedará asombrada con la "nueva" suavidad y claridad de su cutis.



Limpia, suaviza, refina

## "HOTEL VENUS" LIMON

300 varas Norte Estación frente al mar. Magnífica cocina atendida por el famoso cocinero "Si" — La mejor atención y el más grande asero! Precios razonables... Agua en abundancia.

## RESTABLECIDA

Después de someterse a tratamiento médico en el Hospital San Juan de Dios, ha sido trasladada a su residencia, en vía de franco restablecimiento, la apreciable señora doña Elena Querejeta de Segura. Lo celebramos, sugurándole una pronta y total recuperación.

# ALFOMBRAS

DE LANA DE TUDO

PRECIO LISAS O EN PRECIOSOS Y NUEVOS DIBUJOS.

Todos los tamaños: para salas, comedores, ptes de camas, parrillos y automóviles.

VEALAS EN EL GRAN BAZAR LA CASA

CIL R A

## Pídesese un técnico a Obras Públicas para que examine la cañería de San Ramón

2 de agosto de 1964. Jefe del Departamento de Obras Hidráulicas del Ministerio de OO. PP. San José. 10.- La red de cañería que tiene esta ciudad es una de las mejores del país, pero últimamente se han notado que, pese a que aparentemente tanto la tubería como el tanque están en buenas condiciones, con los persistentes aguaceros el agua llega turbia. Tememos que haya algún daño que nos otros no hemos localizado, y en ese entendido se le pide al Jefe del Departamento de Obras Hidráulicas del Ministerio de OO. PP. para que nos haga el servicio de enviar un técnico para que estudie el asunto y nos informe, lo que sería una lástima que la cañería sufriera un mal mayor si no se toman las medidas adecuadas antes de que se produzca el daño. Trino Echavarría, SECRETARIO DEL CONCEJO.

OTRA GRAN SENSACIONAL

# Venta de Cinco Céntimos

de los deliciosos HELADOS AMERICANOS

— en la SODA NUEVA —

(800 VARAS AL SUR DE LA LOTERIA)

Artículos de venta: CONOS de 25 ¢ y 50 ¢, duras y suaves. — Cajas de 2.00 y 3.00, duras y suaves, y ESQUEMOS \* de 75 ¢.

UD. COMPRA UN PRECIO CORRIENTE Y LE VENDAMOS OTRO IGUAL POR SOLO CINCO CENTIMOS (5 ¢).

MAÑANA VIERNES 6 DE AGOSTO TODO EL DIA

\* Menús Regulares.





# LO SABIA.....?

El jugador argentino de fútbol Rubén Bravo, salió hoy por vía aérea para París, donde jugará con el equipo de Nancy...

Bravo, ex centro delantero de Racing, jugó últimamente para el equipo de Santiago de Chile...

El jugador argentino de fútbol de Nancy, Rubén Bravo, salió hoy por vía aérea para París...

El jugador argentino de fútbol de Nancy, Rubén Bravo, salió hoy por vía aérea para París...

El jugador argentino de fútbol de Nancy, Rubén Bravo, salió hoy por vía aérea para París...

El jugador argentino de fútbol de Nancy, Rubén Bravo, salió hoy por vía aérea para París...

El jugador argentino de fútbol de Nancy, Rubén Bravo, salió hoy por vía aérea para París...

El jugador argentino de fútbol de Nancy, Rubén Bravo, salió hoy por vía aérea para París...

El jugador argentino de fútbol de Nancy, Rubén Bravo, salió hoy por vía aérea para París...

El jugador argentino de fútbol de Nancy, Rubén Bravo, salió hoy por vía aérea para París...

El jugador argentino de fútbol de Nancy, Rubén Bravo, salió hoy por vía aérea para París...

El jugador argentino de fútbol de Nancy, Rubén Bravo, salió hoy por vía aérea para París...

El jugador argentino de fútbol de Nancy, Rubén Bravo, salió hoy por vía aérea para París...

El jugador argentino de fútbol de Nancy, Rubén Bravo, salió hoy por vía aérea para París...

El jugador argentino de fútbol de Nancy, Rubén Bravo, salió hoy por vía aérea para París...

El jugador argentino de fútbol de Nancy, Rubén Bravo, salió hoy por vía aérea para París...

El jugador argentino de fútbol de Nancy, Rubén Bravo, salió hoy por vía aérea para París...

El jugador argentino de fútbol de Nancy, Rubén Bravo, salió hoy por vía aérea para París...

El jugador argentino de fútbol de Nancy, Rubén Bravo, salió hoy por vía aérea para París...

El jugador argentino de fútbol de Nancy, Rubén Bravo, salió hoy por vía aérea para París...

El jugador argentino de fútbol de Nancy, Rubén Bravo, salió hoy por vía aérea para París...

El jugador argentino de fútbol de Nancy, Rubén Bravo, salió hoy por vía aérea para París...

El jugador argentino de fútbol de Nancy, Rubén Bravo, salió hoy por vía aérea para París...

El jugador argentino de fútbol de Nancy, Rubén Bravo, salió hoy por vía aérea para París...

El jugador argentino de fútbol de Nancy, Rubén Bravo, salió hoy por vía aérea para París...

El jugador argentino de fútbol de Nancy, Rubén Bravo, salió hoy por vía aérea para París...

El jugador argentino de fútbol de Nancy, Rubén Bravo, salió hoy por vía aérea para París...

El jugador argentino de fútbol de Nancy, Rubén Bravo, salió hoy por vía aérea para París...

El jugador argentino de fútbol de Nancy, Rubén Bravo, salió hoy por vía aérea para París...

El jugador argentino de fútbol de Nancy, Rubén Bravo, salió hoy por vía aérea para París...

El jugador argentino de fútbol de Nancy, Rubén Bravo, salió hoy por vía aérea para París...

El jugador argentino de fútbol de Nancy, Rubén Bravo, salió hoy por vía aérea para París...

El jugador argentino de fútbol de Nancy, Rubén Bravo, salió hoy por vía aérea para París...

El jugador argentino de fútbol de Nancy, Rubén Bravo, salió hoy por vía aérea para París...

El jugador argentino de fútbol de Nancy, Rubén Bravo, salió hoy por vía aérea para París...

El jugador argentino de fútbol de Nancy, Rubén Bravo, salió hoy por vía aérea para París...

# APILANTES DEPORTIVOS

## EN LOS ULTIMOS MINUTOS PERDIO SAPRISSA FRENTE AL MARTE DE EL SALVADOR

Un encuentro amputado de minutos que terminó con el triunfo de El Salvador, fue el resultado de un partido de fútbol que se disputó en la noche en el Estadio de la Flor Blanca de la capital costarricense.

Alas 22 minutos de la etapa complementaria, Rubén Bravo, quien realizó una gran labor, anotó el primer gol del Salvador, pero la anotación duró poco, ya que cinco minutos después, el delantero de nuestro empujador, el Flaco Pérez, pero este dejó abandonar la cancha, por lo que el partido se suspendió hasta las 10:30 p.m. El partido se reanuda a las 11:00 p.m. y se juega hasta las 11:30 p.m. El encuentro fue referido de punto a punto, el equipo salvadoreño, Juan Barrios Pérez, evitando así una segura anotación en contra del SapriSSA.

Los minutos fueron hasta el último momento por conseguir el empate, pero los rivales, obligados en la defensa, aguantaron el zudo hasta que el árbitro Díaz dio por terminado el juego. Los últimos minutos del encuentro se jugaron bajo la presión de los espectadores, ya que en gran cantidad saltaron las gradas y se situaron a la orilla de la cancha. Esta situación provocó una incidencia en el resultado final, ya que faltó precisamente en los últimos minutos cuando los mercedes bajaron su rendimiento, ya que habían mantenido el control de los acciones durante la mayor parte del encuentro.

## "LA PERSECUCION SISTEMATICA E INJURIOSA SOLO PODRA ENCONTRAR CABIDA EN LOS TRIBUNALES", DICE LA DIRECTIVA DE GIMNASTICA A "LA REPUBLICA"

San José, 4 de agosto de 1954. Señor Director de "LA REPUBLICA", don Roberto Fernández Durán. Estimado señor Director: La Junta Directiva de la Sociedad Gimnástica Española ha estado observando con exceso de tolerancia, las publicaciones que en su contra se han venido haciendo en este diario en la sección deportiva.

En un plano caballeresco de gente, justo, encontraría se maltratado quienes están imparcialmente— las puertas de nuestro Club. La persecución sistemática e injuriosa solo podrá encontrar cabida en los estrados de los tribunales ya que no sería dable que ninguna honrada revista de nuestro abastecido a desahogue inconfesable.

El domingo 19 de los corrientes con el epíteto "Guadalupe Arriba", no solo refleja la enemadad del autor sino que, además, tuvo una confesión tácita de que no confiaba mucho en el "Cinco de mayo" que nos impidió seguir de conocer a sus favoritos "A los cañoneros ya que vigilarlos, por los efectos superiores de su espíritu de los defensas y los arqueros."

## RESULTADOS DE LOS JUEGOS POR EL CAMPEONATO DE FUTBOL EN EL LICEO NOCTURNO

El lunes día comenzó el campeonato de fútbol entre los equipos del Liceo Nocturno. Los ganadores de los juegos verificados fueron por el grupo A el número 6, 3 vs. D. O. H. 1 vs. E. O. Por el grupo B, Primeros E. 1 vs. C. O. Primeros A 3 vs. O.

## San José Necesita un Gimnasio

Sobre las cuentas de la Liga Menor de Fútbol. Señor Secretario de la Federación Nacional de Fútbol Ciudad. Señor Secretario: En relación al asunto que se ha sido presentado en contra de la Federación de la Liga Menor, referente a que no había presupuesto los comprobantes de gastos.

## PRETENDEN DIPUTADOS REFORMAR LA CONSTITUCION PARA QUE UN EQUIPO DE FUTBOL JUEGUE EN PRIMERAS DIVISIONES?

El cronista deportivo de DIARIO DE COSTA RICA Ciudad. Estimado señor: El doctor Francisco Rodríguez, don Otto Cortés, don Ricardo Carrillo, Dr. Alfredo Alfaro, Lic. Franklin Solórzano, don Luis Bopilla; don Eugenio Vargas y don Otilio Acosta, diputados, le piden a la Federación de Fútbol que como ellos están vinculados por diversas razones (políticas las más de veintidós una y otras por nacionalismo) al cambio de Guadalupe, que ascienda al Club Sport Guadalupe a primeras divisiones.

### UNITED FRUIT COMPANY

ITINERARIO DE VAPORES

SERVICIO DE NEW YORK		
NEW YORK	VAPORE	LIEGA A LIMON
Julio ..... 30	CHOLOMA	Agosto ..... 67
Julio ..... 26	ORIZUA	Agosto ..... 1314
Agosto ..... 6	LOVAND	Agosto ..... 1314
Agosto ..... 13	MAFALDA	Agosto ..... 2021

Servicio de New Orleans

NEW ORLEANS	VAPORE	LIEGA A LIMON
Julio ..... 30	AVENIR	Agosto ..... 1314
Agosto ..... 13	AGGENSBORG	Agosto ..... 2027

Servicio directo a Puntarenas, C. R.

NEW YORK	VAPORE	LIEGA A PUNTARENAS
Agosto ..... 5	MADEIRA	Agosto ..... 1817
Agosto ..... 12	MAJOREA	Agosto ..... 1817

Servicio de Puntarenas

NEW ORLEANS	VAPORE	LIEGA A PUNTARENAS
Agosto ..... 3	MARNA	Agosto ..... 1718
Septiembre ..... 10	MARNA	Agosto ..... 1718

### COMPANIA BANANERA DE COSTA RICA

La Gran Flota Blanca

Agente: DON FUC...

## Pura y Deliciosa!

- ★ ALEGRA
- ★ REFRESCA
- ★ REANIMA

# Imperia

LA CERVEZA DE AUTENTICA MADURACION!

## La Federación Nacional de Fútbol

AVISA:

Que han quedado abiertos los períodos de inscripción para los Campeonatos Nacionales del presente año, en las siguientes categorías: a) Del 5 de agosto al 15 de agosto en curso para la inscripción de clubes y jugadores. b) Del 30 de agosto al 3 de septiembre para la inscripción de jugadores.

NOTA: Todas las clubes que deseen inscribirse por primera vez podrán hacerlo en tercera categoría únicamente.

Para cualquier información adicional, diríjase a las oficinas de la Federación, 100 vayas al Sur de la Boquilla Martínez Jiménez.

San José, 5 de julio de 1954.

LA DIRECTIVA

Ante el resonante triunfo artístico de antecesor...

# CONSERVATORIO DE CASTELLA

ofrecerá HOY, a las 8 de la noche, en el

## TEATRO NACIONAL

Una segunda presentación de la comedia en cinco actos:

### "Sueño de una Noche de Verano"

de WILLIAM SHAKESPEARE  
con música incidental de Mendelssohn.



Si usted no pudo asistir a la inolvidable función ofrecida el martes por el CONSERVATORIO DE CASTELLA, por falta de entrada, no pierda el repase de hoy!



PUCK

— PRECIOS —  
Asiento de Palco o Luneta . . . . . ₡ 10.00  
Palco Galería . . . . . 6.00  
Galería . . . . . 3.00

MAS IMPUESTOS

Estudiantes Universitarios con carnet tienen el descuento del 50 por ciento

(Obsequio de Caja Costarricense de Seguro Social)

# LO SABIA.....?

...Castro alpinistas mexicanos y los cadáveres de cuatro de sus compañeros que perdieron el travesía pasado en el Monte Victoria, en Canadá, partieron hoy a bordo de un avión DC-3 del gobierno mexicano...

...Fauco Hernández Ajuria, oficial mexicano en Vancouver hizo los trámites para el regreso a la patria de los sobrevivientes y las víctimas. También iban a bordo Manuel Zamacoña y Raúl Muñoz, de la Sociedad de Alpinistas Mexicanos...

...Los sobrevivientes de la caída de la cima sur del Monte Victoria, cerca de Lake Louise, fueron Ofelia Fernández, María García, Carmen Rubio y Margarita Vivanco...

...Los muertos fueron Beatriz Díaz, María Luisa Sábila, Lucía Ocaranza y Eduardo San Vicente, el único hombre de la expedición...

...La segunda montaña más alta del mundo—Godwin Austen o K2, en Pakistán, que mide 8,617 metros— ha sido conquistada por alpinistas italianos, según informan éstos hoy...

...El mensaje que enviaron los italianos dice que llegaron a la cumbre de la montaña el día 31 de julio. Esta montaña era la más alta que aún no había sido conquistada después de que una expedición británica logró subir a la cima del Everest en mayo de 1953...

...El mensaje no informó cómo se llegó a la cumbre y no identificó a los miembros de la expedición. El grupo italiano, elegido por el club alpinista de Italia este año, incluye 11 alpinistas y siete científicos. Ardito Desio es el que dirige la expedición...

...La montaña K2 está situada en las montañas Karakoram al norte de Kashmir y ha sido objeto de varias expediciones desde 1909 cuando el Duque de Abruzzi, también italiano, dirigió una expedición para escalarla...

...Varios grupos han intentado escalarla sin éxito. Unos alpinistas norteamericanos llegaron a una altura de 7,930 metros recientemente pero tuvieron que retroceder ante una fuerte ventisca. Uno de los norteamericanos pereció en este intento...

...Esta nueva expedición italiana fue llevada a cabo no obstante la muerte de Mulo Puchoz, considerado como el miembro principal del grupo italiano. Puchoz murió a consecuencia de una pulmonía el día 21 de junio...

...Antes de iniciar su último intento Desio discutió su programa detalladamente con Sir John Hunt, dirigente de la exitosa conquista del Everest. Esto sirvió a los italianos para escalar la cumbre...

...En Milán, Italia, las banderas fueron izadas en todos los edificios municipales. La catedral y el castillo de Sforza fueron iluminados durante la noche para celebrar el acontecimiento...

...Desio es natural de Milán y es profesor de geología en la Universidad de esa ciudad...

# LA GLORIA

(La Tienda de Moda)

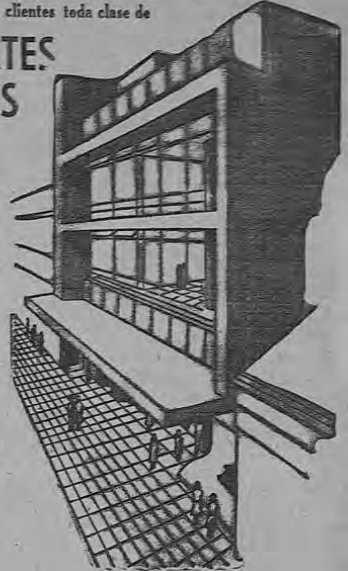
Ofrece a sus estimables clientes toda clase de

## CHOCOLATES CONFITES — Y GALLETAS

de las mejores  
marcas y a  
precios bajos.

Este es un servicio más que ofrecemos a nuestros clientes para su mayor comodidad.

Y recuerde que por cada compra o pago de ₡ 40.— usted recibirá UNA ACCION para la rifa de un bello automóvil convertible, que será hecha en combinación con la Lotería del 26 de enero de 1955.



## SIN DEFINIRSE TODAVIA, EL CAMPEON DEL TORNEO DE BARRIOS CAPITALINOS

De acuerdo con las performances del domingo por el Sexto Torneo Futbolístico de Barrios y Distritos Capitalinos; podemos informar que el título en el presente año sigue perteneciendo con gran ardor, Sport Cuba al ser vencido por su contrincante, perdió la brillante oportunidad de seguir ocupando el mejor lugar y con ello con muy poco adjudicó el título del presente año.

Los del Vasconia aunque aparentemente dicen buena cuenta de los cubanos al derrotarlos por la mínima; con cuya victoria fre-

Estadio Nacional entre los del Carriz y los del San Bosco en cuyo duelo la nota sobresaliente lo fue la estupenda labor del portero de los Santos, Herrera, que salvó a su cuadro de una goleada. Todo hacía presumir que la fecha del domingo sería definitiva y esta impresión de acuerdo con la máxima posición del Cuba; que de haber salido airoso en su compromiso, lo más que le podían hacer los demás equipos era empujarle el primer lugar, pero ahora los demás se colocaron mejor de acuerdo con los resultados que fueron los siguientes:

- Atlético Carriz 2—Deportivo San Bosco 1
  - Deportivo Bolívar 3—Sport Chiriquín 0
  - Deportivo Vasconia 2—Sport Cuba 1
  - Pavas F. C.—Deportivo La Merced 2
- Por Barrios y Distritos Guillermo Moya Rojas

## EVENTOS DEPORTIVOS Y SOCIALES EN EL VOCACIONAL DE CARTAGO

La noche del 30 de julio de 1954, jamás se olvidará en Cartago. El Colegio Vocacional Cartaginés dio la sorpresa más reñida al vencer a la local y deportiva. A las 7:30 de la noche se inició el programa con un desfile por la ciudad, participando el alumnado y un hermoso automóvil la señorita Madrina Virginia Campos y sus damas de honor Soledad Rojas y Carmen Prius. La Banda de Cartago dio realce magistral. El público cartaginés numeroso siguió el desfile hasta el Colegio para presenciar el programa de arte en la orquesta, discursos, exhibición de cintas, entrega de ramos florales, coronación, números a cargo de personalidades del país, un emocionante mensaje de la señorita

## ¿LE DUELE LA CABEZA?



TOME **ANACIN** y a su dolor ponga fin **RAPIDAMENTE!**

## CASI AL DIA EN PAGO DE PATENTES MUNICIPALES

Informe rendido por el Inspector General de Patentes Municipales indica que el comercio en la ciudad capital casi está al día en sus obligaciones con el Gobierno local, ya que son muy pocos los que adeudan algún dinero por tal concepto.

Los requerimientos de pago, a cargo de los inspectores del ramo, están activándose, esperando que no haya necesidad de aplicar la Ley de Hacienda Municipal, que indica el cierre de negocios que no pagan puntualmente sus patentes.



¡A cualquier hora!

En todo momento es más sabroso el TE TENDER LEAF. Nada natana como una taza humeante de Te Tender Leaf.

Hace refresco tanto como un vaso helado de Te Tender Leaf.

Igualmente delicioso solo o en botellas filtradas.

ENCUENTRO  
BOMBAY, India, 4.—(P)—Tropas de paracaídas y policías hindúes custodian durante en la vecindad de Madrás, en el territorio de la India con Goa, Zombos, cuando voluntarios de la Gran Sargata Parada Comandante Ben día Estaban de practicar en Goa.

## NO MAS PLATILLOS VOLADORES

TOLEDO 4 (P). La policía ha prohibido que continúe la venta del juguete inventado en El Japón — un "platinillo volador" en miniatura. Alega dos razones: 1º Hacer capotudo ruido que afecta el tímpano. 2º Vuela sin saberse hacia dónde va a volar. El "platinillo volador" es redondo, con cuatro hélices cada una de 2 pulgadas de longitud. Deja una estela de humo blanco por donde pasa.

## 50 ENVENENADOS, INCLUYENDO AL NOVIO, POR COMER HELADOS EN UNA BODA

CATANIA, Sicilia 4 (P). Cincuenta huéspedes en dos bodas fueron afectados por envenenamiento de plomadas en los alimentos después de haber comido helados ayer. Quince ingresaron a hospitales, incluyendo uno de los novios.

Variedades  
3-7-9  
WILHELM TROBOK, ex.  
MADRES SOLTERAS  
Libano  
3-9  
Richard Carlson, ex.  
ILLEGADOS DE OTRO MUNDO  
Center City  
3-7-9  
James Stewart, ex.  
MISERIA Y LAGRIMAS  
Castro  
3-9  
Walter Wagner, ex.  
FACIL DE AMAR

## EMPRESA URBINI S.A. CARTELA CINEMATOGRAFICA PARA HOY

EL TEATRO COLON CAMBIANDO SILLAS Y APARATOS

Hoy Jueves, 5 de agosto de 1954. Estreno gigante!  
PALACE 3-7-9 IDEAL 6-8 1:25

PRESENTAMOS OTRA GRAN PELICULA EN PANTALLA PANORAMICA CON EL FORMIDABLE ACTOR DRAMATICO EDWARD G. ROBINSON; UNA PELICULA DE JUEVES DIGNA DE UN DOMINGO!



Y ASÍ VIVIO, ENGANANDO... COQUETEANDO... con los hombres y la MUERTE

## EL CRIMEN DE LA SEMANA

Protagonizada por EDWARD G. ROBINSON JOHN FORSYTHE MARCIA HENDERSON KATHLEEN HUGHES

Moderno  
3-7-9  
EL FONDO DEL BATAILLON  
Daisy Lewis

Coliseo  
3-7-9  
Rita Hayworth, ex.  
OTRO AMOR

Aranjuez  
3-7-9  
Viviano Cassanova, ex.  
LA BESTIA DE LA CIUDAD

Río  
A las 8  
Luisitana Gloriosa, ex.  
BLANCO

## —HOY—

RAVENTOS L U X  
A las 3, 7 y 9 — ₡ 1.50 A las 6.45 y 8.45 — ₡ 1.25

El Especial de Santa Fé se convierte en el teatro de acción de la más divertida comedia nupcial! La primera película de Gloria Swanson, después de "El Ocaso de una Vida!"

Un enamorado tímido, que causa conflictos entre dos rivales... una niña impetuosa que interviene en los romances de su tía. Una mamá...

Gloria SWANSON, OH J. THURM y Johnny PIZER, en la divertidísima comedia:



## "Dormitorio para Tres"

En el expresivo del amor comienza un romance que termina en Hollywood... Una película divertida en todos sus extremos! Una gloriosa aventura del corazón a cien kilómetros por hora!

CAPITOLIO A las 7 y 9:15 ₡ 1.25 Aldo Pabiani, ex. "LA EDAD DEL AMOR" Terminadamente prohibida para menores de 16 años.

LATINO A las 7 y 9:15 ₡ 1.00 Libertad Llanusa, ex. "LA DAMA DEL VELO"

GUADALUPE A las 7 y 9:15 ₡ 1.25 Ansel Magaña, ex. "LOS OJOS LLORAN DE AMOR"

MARANA VIERNES: EL PRE-ESTRENO DEL SOLO! La superproducción francesa que anuncia: "JUEGOS PROHIBIDOS"

## TEATRO NACIONAL VIERNES 6 DE AGOSTO

Fiesta de repartición de premios de los concursos de la Feria de las Flores, con asistencia de la Reina de las Flores.

## CECILIA VARGAS QUIROS

Y las señoritas Yolanda Viquez, Stella Acosta, M de los Angeles Vargas, Grace Odor, Vilma Barquero, Ruth Wainstein, Nalle Barrerochea, Edelweis Dall'Anca, quienes distribuirán los premios a los artistas, músicos, pintores y poetas triunfadores en los certámenes.

HABRA NUMEROS POETICOS Y MUSICALES

Entrada ₡ 5.00 Galería General 3.00  
A beneficio del Hospital Carlos Sáenz Herrera.

VEA PROGRAMAS! VEA PROGRAMAS!

## EL GRAN ARTISTA CINEMATOGRAFICO DE FAMA MUNDIAL. EL CABALLERO DEL MISTERIO. EL SENSACIONAL MAGO SE DESPIDE DEFINITIVAMENTE HOY A LAS 8 y 30 DE LA TARDE EN EL TEATRO NACIONAL EN UNA GRANDIOSA MATINEE DEDICADA A LOS NIÑOS.

★ ★ "FU-MANCHU" ★ ★  
presentada para delante de los niños las fantásticas cuadros de estreno: Los amores de un Mago — La mujer del cuadro — Don Juan Tenorio o la Mujer Asesina — El misterio de la Estrella o Telepatía y En un Estudio de Cine, se la gran fantasía presentada en dos actos y 28 cuadros.

★ ★ "ALEGRIAS INFERNALES" ★ ★  
¡A despedir a FU MANCHU todos los niños de San José! — Localidades a la venta en la boletería del Teatro desde las 10 am. Separe su cupo con tiempo y evite aglomeraciones!

# Marian Esquivel representó orgullosamente a Costa Rica

Por Hilda Ulloa.—Corresponsal de Diario de Costa Rica

Long Beach, California.—(Por Hilda Ulloa, Corresponsal).—Como en los años anteriores, este concurso despertó gran interés y entusiasmo tanto en Europa y en Latinoamérica como en los Estados Unidos. 22 bellas mujeres de

varias naciones, con el fin de representar a sus respectivos países en el concurso Miss Universo.

El domingo 11 llegaron las cuatro representantes de Costa Rica a este concurso: Miss Costa Rica (Marian Esquivel), Miss Panamá (Hilda Ulloa), Miss Brasil (Marta Rocha),

Miss Colombia (Catalina Schwab), Miss Ecuador (Luz Escobar) y Miss Venezuela (Luz Escobar).

Las 22 bellas mujeres de las 22 naciones participantes en este concurso, se presentaron en un desfile que se efectuó en el Hotel Waldorf Astoria, en Nueva York, el día 10 de agosto.

Después del desfile del concurso, la mayoría de las representantes de Costa Rica, Marian Esquivel, Hilda Ulloa y Marta Rocha, se dirigieron a la ciudad de Long Beach, California, para participar en el concurso Miss Universe.

## HILDA ULLOA Y MARIAN ESQUIVEL EN LONG BEACH



Nuestra Corresponsal en Hollywood, Hilda Ulloa, se trasladó a Long Beach, California, donde asistió al evento de la elección de Miss Universo. Aquí la vemos con el aeroplano informacional, al dar la bienvenida a la representante de Costa Rica. En ese certamen, señorita Marian Esquivel, quien ocupó el octavo lugar entre las semifinalistas.

Todas estas muchachas fueron seleccionadas y preparadas por las autoridades de Long Beach y por las representantes de este concurso Panamericano World Air-Ways, Universal International y Catalina Swim-Suits.

El lunes 13 todas las participantes al concurso de Miss Universo fueron recibidas en los Estudios de Universal. Se observó a cada una con la cámara fija del estudio, se se tomó en

el momento de su presentación. Después de la presentación, se procedió a la eliminación de las muchachas que no fueron seleccionadas para la final.

El día 14 se efectuó la eliminación de las muchachas que no fueron seleccionadas para la final. Se presentaron las muchachas que quedaron para la final de la competencia.

Miss Universe Pageant—Long Beach, California.

Esta es la encantadora Martha Rocha, Miss Brasil, quien al decir de los periodistas norteamericanos tenía la cara más bella del concurso. Cinco centímetros más de caderas la hicieron perder el preciado galardón de Miss Universo. Aseguran que el novio de la señorita Rocha, cuando se enteró del fallo, exclamó: "Viva la diferencia!" La señorita Rocha ganó un flamante Cadillac y se traía con tiene en sus manos...

## TONY CURTIS Y JEFF CHANDLER DAN LA BIENVENIDA A MISS BRASIL



Martha Rocha, representante del Brasil en el concurso Miss Universo, recibe un beso de bienvenida del astro de la pantalla Tony Curtis, mientras Jeff Chandler observa. La fotografía fue tomada durante la visita que las reinas hicieron a los estudios de la Universal-International Film.

## UN REGALO DE COSTA RICA PARA EL ALCALDE DE LONG BEACH



Marian Esquivel, representante de Costa Rica en el concurso de Miss Universo, presenta un regalo de su tierra natal, Costa Rica, al Alcalde de Long Beach, California, George M. Vermillion (derecha), quien actuó como maestro de ceremonias. El obsequio consistió en una hermosa cacería pintada, típica de nuestro folklore.

## 5 CENTIMETROS MAS DE CADERAS...



Esta es la encantadora Martha Rocha, Miss Brasil, quien al decir de los periodistas norteamericanos tenía la cara más bella del concurso. Cinco centímetros más de caderas la hicieron perder el preciado galardón de Miss Universo. Aseguran que el novio de la señorita Rocha, cuando se enteró del fallo, exclamó: "Viva la diferencia!" La señorita Rocha ganó un flamante Cadillac y se traía con tiene en sus manos...

## GRATITUD DE EX-ALUMNOS DE DERECHO PARA EL LIC. EVERADO GOMEZ

San José, Julio 28 de 1954. Señor Licenciado don Everado Gómez, Ciudad.

Muy estimado don Everado: Quienes tuvimos el privilegio de estudiar de su distinguida amistad durante el tiempo que lo conocimos como Decano de la Facultad de Derecho, amistad que perdura hoy fortalecida, nos complace en renovar nuestro tributo de aprecio y respeto, ahora que Ud. parte hacia su hogar, después de haber sembrado semillas fecundas en el corazón y en la mente de muchas jóvenes.

Reciba Ud. nuestro emocionado reconocimiento de solidaridad y nuestra gratitud de ex-alumnos de la Facultad de Derecho, por todas las gentilezas tributadas por tan querido y recordado ex-Decano. Afectuosos servidores y amigos.

Victor Manuel Obando Segura, Armando Araúz Aguilar, Alfonso Carrero Zúñiga, Warren Bonilla Antillon, Manuel R. Iglesias Echeverría, José Luis Redondo Gómez, Eduardo Viquez Alvaró Herrera, Juan José Lao, Juan de Dios Viquez, José María Chinchilla, Alvaro Pinto López, Manuel Freer, Germán Rodríguez.

## EL COMERCIO CAFETERO HA PRESTADO MUCHA ATENCION A LA POLITICA FINANCIERA DE EL BRASIL

Desde el fin de la semana que pasó hasta el último miércoles las actividades en el mercado de futuros no fueron favorables. El jueves, sin embargo, la situación mejoró con un consecuente aumento en los precios, y al abrirse las operaciones más distantes se registraron algunas alzas. Este movimiento alcista ocurrió a raíz de noticias procedidas de Río de Janeiro, relativas a la intención que tiene el Gobierno del Brasil de continuar la política financiera emprendida en favor del café.

Al abrirse el mercado el viernes de la pasada semana hubo alzas de hasta el centavo por lb, pero este movimiento no fue sostenido, y en un volumen de 378 lotes negociados se registraron bajas a la hora de cierre de 23 a 30 puntos respecto al día anterior. En un total de 188 lotes negociados el lunes, los precios oscilaron en ambos sentidos y terminaron con pérdidas de 20 a 25 puntos respecto a los del viernes a la hora de cierre. El martes, con ventas de 268 lotes, los precios se movieron hacia arriba, pero cedieron en el curso del día

## DEL 22 AL 30 DE JULIO SOLO 3 CASOS DE POLIO SE REPORTARON

En el Ministerio de Sanidad se nos informó que del 22 al 30 de julio solo tres casos de poliomielitis habían sido reportados al Hospital San Juan de Dios, para ser distribuidos entre los enfermos numerosos y con pocas conturas que había obsequiado donata María de Tribo.

También se nos enteró que el jueves hubo fiesta en el Salón de Asilamiento de Poliomielíticos del Hospital San Juan de Dios, para ser distribuidos entre los enfermos numerosos y con pocas conturas que había obsequiado donata María de Tribo.

## C 15.998.57 RENTA QUE PERCIBIO EL GOBIERNO POR LA EXPORTACION DE CACAO EN JULIO

En nota que el Gerente de la Compañía Bananera de Costa Rica, Walter Hamer envió al Ministerio de Hacienda informe de la exportación de cacao durante el mes de Julio, realizada por la Chiquita Land, División de Banesa.

Se adicionan los siguientes detalles: Cacao Mojado Exportación— 510.900 libras. Conversión de Cacao Mojado a Seco 98.282.1 kilogramos. Valor de la Exportación: \$ 533.285.00. Valor por quintal de 46 kilos, \$ 219.78. Impuesto de Exportación a pagar \$ 15.998.57.

## PIDE PERMISO EL AGENTE DE POLICIA DE MONTEZUMA PARA SUBASTAR OBJETOS DE UN BARCO QUE SE HUNDIO

El Agente de Policía de Montezuma, dirigió una nota al Gobernador de Puntarenas y éste la tramitó al Ministerio de Hacienda, solicitando permiso para subastar enseres y utensilios que fueron rescatados de un barco que se hundió hace cuatro años en Coyote, jurisdicción de Montezuma.

Quiere la autoridad en referencia, hacer algunos reales con los objetos que permanecen en esa Agencia para ayudar a la Junta de Educación y subsanar otras necesidades de los organismos administrativos.

El asunto fué puesto en estudio del Proveedor Nacional para que resuelva.

## Fallo en proceso por estrago en Puntarenas

En Puntarenas, en el Juzgado Penal, se ha estado tramitando proceso contra Pablo y Venero Mora López, quien según la denuncia inculpada en delitos de estrago y hurto en perjuicio de la Municipalidad de aquel puerto al sustraer piedras de los muelles de las defensas del Barrío del Carmen, con el consiguiente peligro para ser recatado, usando para ello un bote el "Cimarrón".

Los testados, al bien confesaron que ellos lo admitieron a través de sus esposas, pero negaron que ellos lo hicieron por los autos, por lo que el Juez ordenó definitivamente en favor de los acusados. El Juez ordenó que se les confesó el Tribunal de Alzada, la Sala Primera Penal.

## ENTREGA DE CUOTAS DEL FONDO DE PENSIONES Y JUBILACIONES

La señora viuda de un ex-funcionario público, Jorge Muñoz de los Ríos, solicitó la devolución de cuotas que su marido había pagado para el Fondo de Pensiones y Jubilaciones de la Municipalidad. La Corte ordenó sustanciar, en virtud de que cuando aquel funcionario murió, no se había pagado la cuota que la Ley Orgánica de Pensiones y Jubilaciones establece para hacer efectiva a Panamá.

## QUE SE DESTINE A CONSERVACION DE CALLES IMPUESTO DE ESPECTACULOS PUBLICOS

Ha quedado autorizado el gobernador de la Provincia y Excmo. Municipal, Lic. Caballero, para que gestione con la Asamblea Legislativa, una variante en cuanto al impuesto del diez por ciento que pesa sobre espectáculos públicos, en vez de ir esos dineros a la Caja Costarricense de Seguro Social, para atención a problemas de habitación que se entregan a las Municipalidades de toda la República para emplearlos en trabajos de conservación de calles ya que con motivo de la creación del Instituto de la Vivienda, se ha pensado suprimir tal impuesto.

## DEMOSTRACIONES AGRICOLAS SE LLEVAN A CABO DESDE AYER EN LA FINCA SOCORRITO

Cuarenta y cinco estudiantes de la Escuela de Agronomía participan en demostraciones agrícolas que desde ayer se llevan a cabo en la Granja Experimental Socorrito.

Esta granja es propiedad del Ministerio de Agricultura y está situada en jurisdicción de La Roca, en el zona de Barranca.

Los estudiantes se trasladaron al centro de operaciones desde ayer, habiéndoseles facilitado los pasajes para su movilización.

## CONVOCADA LA ACADEMIA COSTARRICENSE DE LA HISTORIA PARA EL MARTES TRES PROXIMO

La nueva junta directiva de la Academia Costarricense de la Historia, convocará el día martes 29 de este mes que termina, debiendo tenerse el día primero de agosto, como era de costumbre, y el día dos de agosto, se reunirá el día de formación se ha dispuesto reunirse el martes tres en los Archivos Nacionales, a las cuatro de la tarde.

El nuevo presidente, nuestro compatriota don Francisco Múca Nolasco, presentará un plan de trabajo, que comprende la reorganización de las reuniones mensuales. La primera se celebrará para el sábado seis, en el Teatro Nacional, para celebrar la fundación del Instituto Nacional de la Historia, con la presencia del Sr. Fernando Bolaños.

## 60 AÑOS DE SACERDOCIO COMPLETAN EL LUNES DOS DE AGOSTO EL PADRE VALENCIANO Y EL PADRE MARIANO ZUÑIGA

La Iglesia Católica Costarricense celebra el día lunes dos de agosto, el día de los sacerdotes. En este día completan 60 años de sacerdocio el Padre Valenciano y el Padre Mariano Zuñiga.

El Padre Valenciano, quien ha completado 60 años de sacerdocio, es un sacerdote de gran experiencia y ha sido un modelo para los sacerdotes de esta tierra.

## COSTARRICENSE EMPRENDE JIRA PEDESTRE POR AMERICA DEL SUR

El ciudadano costarricense, don Edwin García, ha emprendido una jira pedestre por América del Sur, para promover la conservación de las áreas protegidas y la conservación de la naturaleza.

El Sr. García, quien es un hombre de gran energía y espíritu de aventura, se embarca en su viaje por el continente sudamericano, con el propósito de visitar los principales centros turísticos y naturales de cada uno de los países.

## AUN NO HA RESUELTO LA DIRECCION DE TRANSITO LO DE LA DOBLE VIA EN PLAZA GONZALEZ VIQUEZ

La Dirección General de Tránsito, ha solicitado a la Municipalidad de San José, que resuelva el problema de la doble vía en la Plaza González Viquez.

Este problema ha sido objeto de varias reuniones y discusiones, pero hasta ahora no se ha alcanzado un acuerdo definitivo.

Se ha planteado la necesidad de ampliar la vía y mejorar la señalización, pero se han presentado dificultades económicas y técnicas.

## Campo de aterrizaje de Puerto Cortés bloqueado

El campo de aterrizaje de Puerto Cortés, en Honduras, ha sido bloqueado por los militares de ese país.

Este bloqueo se produjo como resultado de una disputa territorial con el gobierno de El Salvador.

Las autoridades costarricenses han expresado su preocupación por la situación y han solicitado que se encuentre una solución pacífica al conflicto.

## INNOVACIONES EN LOS SERVICIOS DE correos

El Director General de Correos, Manuel Amador Quesada, ha anunciado que se introducirán innovaciones en los servicios de correos.

Entre las innovaciones se encuentran la introducción de nuevos tipos de correo, como el correo aéreo y el correo electrónico, así como la mejora de los servicios de entrega a domicilio.

Estas innovaciones buscan mejorar la eficiencia y la calidad de los servicios de correos, beneficiando a los usuarios.

## HOMENAJE A LA MEMORIA DE DONA AMPARO DE VALEDIA, COOPERADORA SALESIANA

Se celebró un homenaje a la memoria de Doña Amparo de Valedia, una destacada cooperadora salesiana.

El homenaje se realizó en la Iglesia de San Juan de Dios, donde se leyó un discurso que destacó su vida y su contribución a la comunidad.

Doña Amparo fue una mujer de gran fe y dedicación, que siempre estuvo al servicio de los demás.

PROCESOS CELEBRES

Por Ruth Reynolds

El Caso de los Parientes Curiosos

El jefe de la Policía del Condado de Riverside, Ray Seelye pensó que Ray Cullen era un poco extraño...

Interrogó Cullen: "¿Tu madre y Papá Boyer se perdieron en el río?"

Billy llamó a su tío, John Patton quien estaba casado con la hermana de su madre...



Mary Cullen

Poco después de la Navidad, Mary y su esposa se acomodaron a Billy que ella tenía intención de mudarse tan pronto pudiera...

Tan pronto llegaron a Blythe, los padres se dirigieron a la oficina de la Policía donde se les informó que todavía no habían sido encontrados los cadáveres...

Casi enseguida que entraron Billy y su esposa se acomodaron de lo limpia que estaba la casa...

Entonces el viejo Ray Cullen les contó lo que había sucedido. Dijo que Mary había cazado los patos mientras él se hallaba quemando el barco...

A eso de la 1 de la mañana llegó el segundo grupo de parientes y Ray repitió su relato...

Pero su explicación no convenció a nadie. La policía llevó a Ray Cullen a la cárcel del Condado de Riverside...

"No me van a decir ustedes que creen que yo la maté," dijo "Si encuentran los cuerpos ustedes no podrán probar que yo la maté."

preguntó al acusado la señora Hart. "No no puede bantiar a nadie que yo está muerto," respondió Cullen.

"¿Que quiere decir con eso?" "Papá Boyer estaba tan muerto como una piedra, en el suelo de la cocina. Si le digo más voy a perjudicar mi defensa."

Pero más tarde, según las declaraciones de Bessie, Cullen le contó que Mary había matado a Papá Boyer cuando le saqueó un bolso que ella tenía en el baño...

Al fin le llevó al acusado Cullen prestar declaraciones en su propia defensa. Negó todos los cargos que le habían hecho los testigos...

Los testigos de la defensa dijeron que creían que Mary Cullen y Papá Boyer se habían ahogado en el río...

Francis Bolton (derecha) y su suegra, parientes de Mary Cullen

MOTIVO VIAJE VENDESE LO SIGUIENTE: Microfono "Electro Voice" "CARDIOD" \$ 800.00, Prescaler RME BD-22-A 375.00, Receptor HQ-128-X 600.00...

Documentos para resolver aplicación de "AVE" En relación con la aplicación presentada por el Gerente de la empresa...

Lo Sabes?

- PREGUNTA: 1.-En que Estado de Estados Unidos hay más millas de ferrocarriles bajo tierra que en la superficie? 2.-Cuál es la más reciente obra monumental en Medagascar? 3.-Cuál es la acción humana más rápida? 4.-Que tiempo dura el papadón? 5.-A qué altura crece la planta del café? 6.-Cuál es la fuerza expansiva de la nitroglicerina al explotar?

- RESPUESTA: 1.-En el de Pennsylvania. 2.-El padre de la novia por un poco en la colina del conito y ya la pareja está desposada. 3.-El papadón. 4.-Apenas un décimo de segundo. 5.-En 6 y 8 pies. 6.-Explosa a razón de 5 millas por segundo.

COMPLETADO EL CONSEJO NACIONAL DE SALARIOS

El Consejo Nacional de Salarios estaba incompleto por parte del Ministerio de Trabajo y Previsión Social...

"Ni siquiera podemos rellenar huecos"

En relación con declaraciones del Regidor señor Cordeiro Bolaños...

No hay desórdenes en San Isidro de Heredia

Hemos recibido en esta Redacción la visita del señor Porfirio Villalobos Jiménez...

SECCION de AGRICULTURA

BUENOS RESULTADOS CON ABONO VERDE EN ALAJUELA, HEREDIA, ATENAS Y OROTIMA

AGRICULTORES DE ESOS LUGARES ESTAN USANDO FREJOL DE VACA, FREJOL TERCIPELO Y BROTAJARA... DON URIAS SANCHEZ, socio del Club Buenos Aires...

YA TIENEN TERRENOS PROPIOS LOS SOCIOS DE CLUBES 4-S DE PALMARES

El Club 4-S Buenos Aires de Palmares, fundado hace seis años, lo forman doce agricultores...

AGRICULTORES DE SAN PEDRO DE POAS SE REUNEN PARA SABER COSAS NUEVAS EN AGRICULTURA

SE REUNEN LOS MIÉRCOLES, CADA 15 DIAS, Y CONVERSAN CON EL AGRÓNOMO DON CARLOS ARROYO, DE ALAJUELA...

SEÑOR CONDUCTOR: Esté atento a lo imprevisible. Maneje con prudencia.

Para y Deliciosa! ★ ALEGRA ★ REFRESCA ★ REANIMA

Advertisement for beer featuring a man drinking and the text 'Imperia LA CERVEZA DE AUTÉNTICA MADURACION!'.

RAMONA

Comic strip titled 'RAMONA' with dialogue bubbles.

Por William de la Torre

Comic strip titled 'Por William de la Torre' with dialogue bubbles.





# GUIA ASTROLOGICA - DE - RITMOLOGIA ASTRAL

PRONOSTICOS SEMANALES. COLORACION A Sistema para probar suerte con la tabla de números de CARGO DEL PROF. ADONAY DE LA FUENTE

MODO DE EMPLEAR LA TABLA O GUIA ASTROLOGICA EN LA APLICACION Y PRUEBA PARA LA SUERTE

Cada signo tiene a la derecha dos números. Uno que es fijo en el destino de cada signo del Zodiaco, este es el de la izquierda, el de la derecha es variable cada año. El N° adicional varía todas las semanas. Para probar suerte se combina el adicional con los dos números de la tabla.

Nota: no confundir la numeración que marca el N° de cada casa, del Zodiaco con los que están con los signos. Los números que se emplean son los que están a la derecha junto a los colores de cada signo.

Para información de esta Tabla dirijase al Prof. Frente Bomberos. Barrio La Dolores, casa N° 868. Apartado 2673, San José, Costa Rica.



Oíd, dulces melodías; se acerca coro de ángeles empujando cánticos celestiales. Una divina orden viene a cumplir: "Id a la tierra y traedme una alme blanca o un pura, como vuestro," dice el Divino Hacedor a un grupo de sus ángeles, entregando a cada uno. Los empujados con que se iban adornar a esa almea privilegiada. Casati, ya ligera. La dulce mel que el dios adornó, adora, símbolo de los puros pensamientos de esta buena...

## "Juan Rafael Mora y la Guerra Contra los Filibusteros"

Por Armando Rodríguez Porras.

EN BUSCA DE AYUDA. — DE MARCOLETA DESCONOCIDO. — PROTESTAS DE IRISARRI Y MOLINA

A la Proclama Presidencial del 20 de noviembre siguió un edicto del Obispo, Monseñor don Anselmo Lorente, dos días después, en el cual advertía el peligro que significaba para Costa Rica la vecindad de los filibusteros. Uno de sus párrafos dice: "Desenfrenados en sus pasiones, que podéis esperar para vuestras cosas esposas e hijas?". Este Edicto se leyó en un día de fiesta en todas las iglesias del obispado Inter Miasmum Solemnia y, por ese mismo hecho, tuvo aun más difusión que la proclama de Mora.

Dado aquel paso don Juanito duplicó los esfuerzos para conseguir la protección de la costa Pacífica. Dónde creía que iban a descargar su furor los filibusteros. Los principales comerciantes extranjeros en Costa Rica dirigieron al Gobierno una súplica, con el objeto de inducirlo a dirigirse a los consules más cercanos de Francia e Inglaterra para pedirles la protección de un barco que resguardara el puerto de Puntarenas. El Gobierno lo hizo, dirigiéndose a los residentes en Panamá. Al mismo tiempo se ordenó a don Luis Molina, por insinuación de él mismo, dirigirse al Ministro Plenipotenciario de Nueva Granada en Washington, don Pedro Alcántara Herrán, preguntándole si su país estaría dispuesto y preparado para dar ayuda a Costa Rica en el caso de ser esta invadida por los filibusteros. Era, esto se notará, la misma preocupación del Gobierno ya planteada a las Cancillerías europeas.

El señor Alcántara Herrán contestó diciendo que pondría la petición en el más corto plazo en manos de su gobierno, con su recomendación para ser atendida en sentido afirmativo, además ofreció su cooperación aun viniendo a estos países si ello fuere necesario. La historia diplomática de estos días resulta bastante complicada por el gran número de gestiones hechas con el mismo fin: buscar aliados de Costa Rica; porque todo el trabajo diplomático que antecede a la campaña nacional y centroamericana contra los filibusteros, estuvo en manos de Costa Rica y sus representantes, principalmente los hermanos Molina, con quienes colaboró, en su aspecto puramente nicaragüense, don José de Marcoleta.

El primero de diciembre de 1855 el Departamento de Estado norteamericano en una nota incolora y, al parecer, no queriendo asumir en pleno sus responsabilidades, daba por terminadas las funciones diplomáticas del señor de Marcoleta; para hacerlo le transcribía un comunicado del Ministro de Relaciones de Nicaragua, Jerez, a Mr. Wheeler, en el cual le anunciaba el cese de funciones del Ministro en Washington. (Recuérdese que según Mr. Marcy, Wheeler no tenía carácter diplomático activo ante el Gobierno de Rivas y, por tanto, aquella nota debió pasar como insubsistente ante el Departamento de Estado).

De Marcoleta se dirigió de inmediato a su colega Molina poniéndolo al tanto del caso y pidiéndole un pronunciamiento. El Ministro costarricense contestó que su Gobierno no daba ningún valor a los actos emanados del Gobierno de Nicaragua, por creerse desde el punto de vista jurídico "compárese esta actitud de Molina con la de Mr. Marcy, cuyos gobiernos estaban en la misma situación respecto al nicaragüense", pero que a él — de Marcoleta — lo trataría en su carácter diplomático únicamente en aquellos países en los cuales lo reconocieran como tal.

Cinco-Cinco América los sucesos de Nicaragua comenzaron, entonces a despertar de su letargo a los otros Estados. El 30 de noviembre la Cancillería guatemalteca se dirigió a la salvadoreña ofreciéndole la posibilidad de una acción conjunta para actuar en Nicaragua. En la misma fecha anterior, el representante de estos dos países en Washington, don Antonio José Irisarri, dirigió una razonada y enérgica nota a Mr. Marcy por los asuntos de Nicaragua, en la cual le pedía una desautorización explícita "para la tolerancia de las expediciones de California" con respecto a la formación de expediciones filibusteras; para la ayuda que daba a la Compañía del Tránsito en esas empresas y para el reconocimiento hecho por el Representante de Estados Unidos del régimen usurpador de Nicaragua. Agregaba que aquellas Repúblicas "no podían dejar las armas de su mano, en tanto no fueran derrotados los filibusteros".

El seis de diciembre Molina hizo llover sobre mojado en la Cancillería encargada a Mr. Marcy, con otra nota, clara y enérgica en la cual, llamando al pan, pan, y al vino, vino, enrostraba al Gobierno norteamericano su política ambigua en el asunto nicaragüense. "La nacionalidad de los aventureros invasores de Nicaragua — le dice — no es dudosa; ellos mismos se dicen y el mundo entero los tiene por americanos del norte; y aunque hayan perdido el derecho a ser protegidos por este Gobierno, su carácter nacional no puede ser discutido; subsiste en razas profundamente grabados, manteniendo los lazos que los ligan a esta nación, y en concepto del infrascripto, subsisten sus deberes, no pudiendo concebir que se les eximiese de ellos por un crimen. Si hoy son negados por el Gobierno, ellos esperan, no sin fundamento, ser mañana recibidos con los brazos abiertos, vestidos de gala por la atención, y ser enalzados, legitimando su botín". Esta nota, como la anterior, terminaban pidiendo al Gobierno norteamericano un pronunciamiento claro y explícito contra los filibusteros.

Esa nota, donde con toda su sagacidad y coraje le enrostró Molina a Mr. Marcy algo que éste tenía bien sabido, pero que creía imposible de serle recordado por alguien, y menos aun por el Representante de una pequeña República, indudablemente no le vino bien al Secretario de Estado pero, fue una verdad amarga que hubo de aceptar resignado. Además, hay un algo por que un respetable Molina en Washington, haciendo caso omiso de su personalidad y representación parece que don Luis, por consejo de don Felipe — al dejar éste en sus manos los asuntos de Costa Rica —, cultivó la amistad y el consejo del representante de S. M. Británica en Washington Mr. Crompon. Así, cuando Molina hablaba y, mejor aun, con la seguridad que lo había, defendía de él siempre mirando el Departamento de Estado al representante de la Corte de Londres. A esto debe agregarse que la Cancillería norteamericana estaba metida en una fuerte discordia con la representación británica en Estados Unidos, precisamente porque a Inglaterra se le aplicaba todo el peso de la ley de Neutralidad para prohibirle el enganche de soldados para la guerra de Crimea, en tanto que para salir hacia Nicaragua los puertos estaban poco menos que expeditos para cualquier filibustero.

En tanto aun no habían causado ningún efecto visible aquellas quejas, el siete de diciembre escribe de nuevo Molina a la Cancillería costarricense, mostrándose pesimista con respecto a lo que pudiera hacer Mr. Marcy con respecto a los asuntos centroamericanos. Como consecuencia de esa manera de ver las cosas cree, Molina, que la guerra es inevitable para Costa Rica y aconseja prepararse para ella, si es quien defender en terreno adecuado los derechos de estas naciones.

Las protestas de los Representantes Irisarri y Molina tocaban muy a lo hondo la política exterior de Pierce, y no era posible, y menos aun cuando de ello se hacía piedra de escándalo en algunos periódicos norteamericanos que defendían la causa anti-esclavista, dejarlos pasar impudicamente. Además, en todas las instancias la política desigual seguida, en el mismo asunto, con respecto a Inglaterra y con Centro-América. No obstante, era más fuerte la enemiga sustentada contra Inglaterra que la simpatía que despertaban los filibusteros en los centros oficiales de Washington. A ello se debe que el Presidente Pierce lanzara una proclama el ocho de diciembre (en su Mensaje al Congreso), en la cual condenaba en general las expediciones filibusteras, mandando de quedar sus integrantes sin la protección del país y sometidos a la persecución de las autoridades. También, en cuanto a la política exterior se refirió, ordenó a su Secretario de Estado, Mr. Marcy, desautorizar al Ministro en Nicaragua, lo cual efectivamente ya se había hecho, por consentimiento del 7 de diciembre.

Con respecto a la política internacional Mr. Marcy practicaba, en esos momentos, aquella de dejar a los hechos justificarse por sí mismos; pues si bien en carta del 8 de noviembre había ordenado a Wheeler no limitarse como diplomático en los asuntos nicaragüenses, no se comprendió como espero hasta la llegada de las fogosas protestas de Molina e Irisarri para actuar. Mas aun, se sabe que medio otra carta de Wheeler sobre el mismo asunto, el 13 de noviembre, la cual debió recibir el Secretario de Estado poco después. Por otra parte, el reconocimiento del gobierno nicaragüense, por Wheeler, no era ningún secreto de estado, pues los periódicos de la Unión lo consignaban en sus columnas desde fines de noviembre. Publicó el "The Sun Baltimore" en su entrega del primero de diciembre.

(CONTINUARA EL MARTES).

SIGNOS ZODIACALES Y PLANETAS REGENTES	RITMOLOGIA ASTRAL Pronósticos FECHA: Del 1° al 7 de AGOSTO	FIAS FAVO. RABLES	COLORES QUE ARMONIZAN	NUMEROS FIAS PARA 1954
<b>ARIES</b> Marzo 21 - Abril 20 ♈	Semana en curso en la Fase Positiva: marcada inquietud por asuntos sentimentales. Cuidese mucho en su posición social pues existe peligro de pérdida de prestigio. En cuanto a los negocios existe peligro por exaltos. Fase negativa: peligro por asuntos judiciales y acusaciones injustas. N° 1-7 adicionales de la semana.	MARTES DOMINGO MIERCOLES	ROJO NARANJA AMARILLO	9   4
<b>TAURO</b> Abril 21 - Mayo 20 ♉	Semana en curso en la Fase Positiva: la luna enfocándose sus asuntos espirituales y mentales; si es Ud. poeta o músico espere una buena inspiración. Fase Negativa: Fase Negativa; sus asuntos de amor un poco exaltados. Evite violencias: no discuta. N° 0-7-2 adicionales de la semana.	VIERNES JUEVES MARTES	VERDE AZUL CLARO ROJO	6   3
<b>GEMINIS</b> Mayo 21 - Junio 20 ♊	Semana en curso en la Fase Positiva: buena época para el amor, y las fuertes entradas de dinero por sorpresa. Parece que hay posible oportunidad en los juegos de azar. Fase Negativa: peligro por accidentes; juegos explosivos etc. N° 0-2-8 adicionales de la semana.	MIERCOLES DOMINGO VIERNES	AMARILLO NARANJA VERDE	5   1
<b>CANCER</b> Junio 21 - Julio 22 ♋	Semana en curso en la Fase Positiva: buenas corrientes para emprender nuevas empresas y nuevos planes. Mercurio favoreciendo los asuntos económicos y los viajes. Fase Negativa: sorpresas relacionadas con engaños; cuidese de los ladrones. Nos. 4-1. Adicionales de la semana.	LUNES MIERCOLES SABADO	CREMA AMARILLO LILA	2   5
<b>LEO</b> Julio 23 - Agosto 21 ♌	Semana en curso en la Fase Positiva: la semana se presenta un tanto fuerte en sus corrientes; de su buen éxito en sus actuaciones depende que tenga un gran triunfo en su trabajo, empresa o negocio. Fase Negativa: no se exponga a jugar grandes cantidades de dinero. Peligro de quebra o desfalco. N° 0-8 adicionales de la semana.	LUNES MIERCOLES SABADO	AMARILLO ORO CREMA VERDE	1   1
<b>VIRGO</b> Agosto 22 - Septiembre 22 ♍	Semana en curso en la Fase Positiva: Procure no aventurarse en asuntos de negocios, que a primera vista se le presenten muy bonitos; hay peligro, lo mismo en aventuras amorosas. Fase Negativa: peligro de accidentes aéreos y por incendios. N° 6-8 adicionales de la semana.	MIERCOLES DOMINGO VIERNES	AMARILLO ROSADO VERDE	5   1
<b>LIBRA</b> Septiembre 23 - Octubre 23 ♎	Semana en curso en la Fase Positiva: los Viajes están presentes, sólo que para efectuarlos debe ser de personas ya que pueden ser no muy agradables. Fase Negativa: peligro por disputas y quejas en el hogar. N° 7-9 adicionales de la semana.	VIERNES JUEVES MARTES	ROSADO VERDE PURPURA AZUL	6   3
<b>ESCORPIO</b> Octubre 24 - Noviembre 21 ♏	Semana en curso en la Fase Positiva: Júpiter y Urano están bien indicados ya violentas, que pueden ser muy buenas o muy malas, sobre todo en asuntos judiciales y en la posición social. Fase Negativa: marcada inestabilidad en los asuntos del amor. N° 7-3 adicionales de la semana.	MARTES DOMINGO MIERCOLES	ROJO GRIS CELESTE	9   4
<b>SAGITARIO</b> Noviembre 22 - Diciembre 11 ♐	Semana en curso en la Fase Positiva: la triple fuerza de Júpiter le anuncia que es esta una semana muy trascendental en sus intereses generales; es muy posible que se le solucionen un asunto de tiempo pasado. Fase Negativa: peligro por muertes violentas de sus seres queridos. N° 2-8 adicionales de la semana.	JUEVES MARTES LUNES	AZUL ROJO BLANCO LILA	3   9
<b>CAPRICORNIO</b> Diciembre 12 Enero 21 ♑	Semana en curso en la Fase Positiva: las corrientes de Luna y Marte le indican que es esta una semana crítica en sus asuntos generales. Fase Negativa: le aconsejo una gran atención en el comercio donde puede haber mucho su beneficio. N° 0-3 adicionales de la semana.	SABADO LUNES DOMINGO	CAFE NEGRO FRESA BLANCO	8   2
<b>ACUARIO</b> Enero 22 - Febrero 21 ♒	Semana en curso en la Fase Positiva: Saturno está listo para actuar sus fuerzas que le saca de buena reputación. Fase Negativa: existe poder oculto a colones y comunistas; puede verse afectado en su estado. N° 3-4-8 adicionales de la semana.	DOMINGO MIERCOLES MARTES	ORO QUEMADO VERDE ROJO	4   5
<b>PISCIS</b> Febrero 22 - Marzo 21 ♓	Semana en curso en la Fase Positiva: una semana para aquellos que en su confesión están más vinculados que al mundo material y que quieren ser libres. Fase Negativa: existe poder oculto a colones y comunistas; puede verse afectado en su estado. N° 6-8 adicionales de la semana.	LUNES MIERCOLES DOMINGO	ROSADO FUCIA AMARILLO	7   7

Un hogar con un lugar vacío, una aula con un asiento desocupado. Lágrimas infantiles se desprenden de ojos inocentes. Lágrimas que dicen del dolor que sus tiernos corazones sufren. Lágrimas de madre que demuestran el agudo dardo que atraviesa su corazón como prueba que el Dios bondad le da para probar su fortaleza espiritual y su confianza y presencia en él. Cojones oportunos por tan honda amargura, el del padre y hermanos que sufren la preparable por días del ser querido y mimado. La niña, última del hogar modelado formado por don Fernando La y doña Cecilia, los ha abandonado el vuelo hacia los regiones etéreas. Va a formar coro con los ángeles que empujados y una vez melodías para alegrar el ambiente celestial.

Padre y madre, llenos de dolor, corazones adoloridos y oprimidos por tanta pena, presenten vuestra hija, se ha librado de tantos y tantos sufrimientos que de allá ella tuvo alegría y bondad, salta veloz por vosotros y vuestras oraciones que la guían y que ya, en la Divina Mansión hay un ángel que sabrá protegerla y amarlo que temo que sufrirá en este Valle de Lágrimas.

Llorad si, llorad mucho para que vuestros oprimidos corazones no estallen por desahogo y la pena. Pero pedid mucho a la Santísima Trinidad y a la Santísima Virgen María, que os den el confort divino que es lo único que mitiga y suaviza los grandes dolores. La Fe es el oro, el consuelo en los grandes dolorosos trances de la vida.

Estas son mis palabras de consuelo en estas horas de amargura, que sufren el hogar y la escuela con la pérdida de Ana Cecilia.

Alicia Robles Salazar

### Los municipios no tendrán competencia

El señor César Guibé N. jefe de la Sección Municipal de la Contraloría, contestando nota del Presidente Municipal de Puriscal, acerca de elaboración del plan de la vivienda popular en ese lugar, dice que dicho plan presenta serios inconvenientes.

Se dirige a lo anterior que debe tomarse en cuenta que en las sesiones Legislativas se actualizó la Ley del Instituto Nacional de la Vivienda y que este último organismo, en el plan de vivienda del país y los municipios no tendrán en la ejecución de dicho programa, competencia alguna.

### Magistrado suplente en reclamación del ex-Gobernador

El Magistrado auxiliar del Tribunal Superior de Justicia don Enrique Salas Guzmán, ha sido designado suplente para intervenir en el juicio que se celebra en el juzgado de la Municipalidad de San José, en el expediente que se tramita en el expediente de la Sección de Justicia, en el expediente de la Sección de Justicia, en el expediente de la Sección de Justicia.